

НАРОДНОЕ СЛОВО

Выходит с 1 января 1991 года

Газета Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинета Министров Республики Узбекистан



31 АВГУСТА • ПЯТНИЦА
№ 174-175 (2734-2735) • 2001 год
В розницу — цена свободная

МУСТАКИЛЛИК — СВОБОДЫ СВЕТЛЫЙ ДЕНЬ

1991-2001



ИСКРЕННИЕ ПОЗДРАВЛЕНИЯ

Его Превосходительству господину Исламу Каримову, Президенту Республики Узбекистан Уважемый Ислам Абдулганиевич, примите сердечные поздравления по случаю десятой годовщины независимости Республики Узбекистан.

За прошедшее десятилетие Узбекистаном пройден большой путь — обновилась сфера жизни общества, наметился устойчивый прогресс в преобразовании экономики, значительно укрепился авторитет и позиции страны на международной арене.

Вызывает удовлетворение достигнутая динамика дружественных российско-узбекских отношений, развивающаяся на прочной основе реального партнерства, уважения интересов друг друга, равенства и взаимовыгодного сотрудничества. Нет сомнений в том, что тесное взаимодействие между Россией и Узбекистаном будет и впредь важной составляющей обеспечения безопасности и стабильности в Центральноазиатском регионе, противодействия силам международного терроризма и религиозного экстремизма.

Желаю Вам, уважаемый Ислам Абдулганиевич, доброго здоровья и дальнейших успехов в Вашей плодотворной деятельности, а братскому многонациональному народу Узбекистана — мира, благополучия и процветания.

С уважением,

В. ПУТИН, Президент Российской Федерации.

Его Превосходительству господину Исламу Каримову, Президенту Республики Узбекистан Уважемый Ислам Абдулганиевич, примите сердечные поздравления по случаю 10-й годовщины независимости Республики Узбекистан.

Я бы хотела пожелать народу Республики Узбекистан дальнейшего процветания и благополучия!

Елизавета II, Королева Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии.

Его Превосходительству господину Исламу Каримову, Президенту Республики Узбекистан Уважемый Ислам Абдулганиевич, примите искренние поздравления по случаю 10-й годовщины Дня независимости Республики Узбекистан. Мы искренне желаем Вам и вашему народу благополучия и процветания.

АКИХИТО, Император Японии.

Его Превосходительству господину Исламу Каримову, Президенту Республики Узбекистан Уважемый Ислам Абдулганиевич, примите искренние поздравления по случаю 10-й годовщины провозглашения независимости Республики Узбекистан от имени правительства Китая и китайского народа, а также от себя лично Исламу Каримову и узбекскому народу горячие поздравления и искреннее пожелание.

Под мудрым руководством Вашего Превосходительства за 10 лет со дня обретения независимости трудолюбивый и мужественный узбекский народ добился блестящих свершений исторической важности. Сегодня в Узбекистане наблюдаются политическая стабильность, устойчивое развитие экономики и непрерывный рост уровня жизни народа, но и благоприятствует миру и стабильности в регионе. Мы от всей души желаем, чтобы ваша страна достигла еще больших успехов на пути национального возрождения.

Желаю вашей стране процветания и роста мощи, а также счастья ее народу.

Желаю Вашему Превосходительству крепкого здоровья и всего наилучшего.

Цзя ЦЗЭМИНЬ, Председатель Китайской Народной Республики.

Его Превосходительству господину Исламу Каримову, Президенту Республики Узбекистан Уважемый господин Президент, примите искренние поздравления по случаю десятой годовщины провозглашения независимости Республики Узбекистан. Мы искренне желаем Вам, господин Президент, и всему узбекскому народу процветания и благополучия.

За прошедшее десятилетие между нашими народами сложились тесные связи. Ваше присутствие в Берлине на торжественном открытии нового посольства Узбекистана продемонстрировало нам возможность лично познакомиться друг с другом. Германия и впредь останется надежным партнером Узбекистана на пути демократических реформ.

Желаю Вам и Вашей семье благополучия и здоровья, а народу Узбекистана — свободы, безопасности и благополучия.

Ваш Йоханес РАУ, Президент Федеративной Республики Германия.

Его Превосходительству господину Исламу Каримову, Президенту Республики Узбекистан Уважемый Ислам Абдулганиевич, примите искренние поздравления по случаю 10-й годовщины независимости Республики Узбекистан.

Отмечая с удовлетворением укрепление взаимовыгодных отношений между нашими странами, я пользуюсь представившейся возможностью, чтобы выразить Вам в моем стремлении и в будущем прилагать все усилия для дальнейшего укрепления наших дружественных связей и сотрудничества.

Позвольте передать Вам мои наилучшие пожелания крепкого здоровья и больших успехов в Ваших стремлениях, а также процветания вашей великой стране.

Кван Дэ ДЖУНГ, Президент Республики Корея.

НАЦИОНАЛЬНЫЙ ТЕАТР — НАША ГОРДОСТЬ



РЕЧЬ ПРЕЗИДЕНТА ИСЛАМА КАРИМОВА НА ЦЕРЕМОНИИ ОТКРЫТИЯ НОВОГО ЗДАНИЯ АКАДЕМИЧЕСКОГО ДРАМАТИЧЕСКОГО ТЕАТРА В ГОРОДЕ ТАШКЕНТЕ

Ассалому алейкум, дорогие друзья!

Уважаемые деятели искусства!

Дорогие гости!

Прежде всего от чистого сердца искренне поздравляю каждого из вас с этим незабываемым днем, посвященным открытию нового здания Узбекского государственного академического драматического театра — такого чудесного дворца искусств в нашей славной столице Ташкенте.

Уважаемые соотечественники!

Отрадно, что сегодня, в канун самого великого и самого дорогого праздника, для поклонников искусств открываются двери этого современного, неповторимого и величественного театрального храма.

Думаю, вы все согласитесь с тем, что само участие в церемонии открытия такого прекрасного дворца радует каждого человека и придает ему хорошее настроение.

Вы знаете, что мне как руководителю Узбекистана приходится произносить речи на встречах международного масштаба, бываю в императорских и царских дворцах, самых красивых, богатых и роскошных зданиях нашего времени.

Но должен открыто признать, что в эти минуты мое сердце переполнено особым волнением.

Причина этого в том, что на сцене данного академического театра, являющегося гордостью узбекской культуры, остались следы, звучали голоса таких великих представителей искусства, как Маннон Уйгур, Етим Бободжонов, Абдор Хидоятов,

Шукр Бурханов, Олим Холжаев, Сара Ишантураева, Наби Рахимов, Обид Джалилов, Зайнаб Садриева, Тошхожа Холжаев, Александр Гинзбург, Гани Агамов, их дух и сегодня живет в стенах этого обновленного дворца.

Известно, что этот театр на протяжении многих лет своими оригинальными спектаклями, несравненным искусством и мастерством, блистательным исполнением классических произведений восхищал не только поклонников национального искусства, но и самых требовательных театральных критиков, известных режиссеров и актеров разных стран мира.

И будет правильным отметить: ныне само время доказывает, что такие выдающиеся актеры, прославившиеся на весь мир узбекский театр, достойны быть гордостью любого народа, любого государства. Сегодня мы с благодарностью вспоминаем о том, что на этой исторической сцене через образы таких великих личностей, как Беруни, Ибн Сино, Амир Темур, Мирзо Улугбек, Алишер Навои, Бабур Мирзо, тысячам и тысячам зрителей, всему нашему народу преподносились столь благородные качества, как преданность Родине, справедливость, просвещение, понимание прекрасного, то есть наука человечности.

Яркие страницы истории нашего театра составляют десятки сценических произведений, в которых отобразились такие высокие чувства, как любовь, честность, дружба, человечность, говорилось о проблемах современности и человека и ко-

торые до сих пор остаются в памяти зрителей.

Одним словом, не будет преувеличением сказать, что наш академический театр, оказывая огромное влияние на души людей и призывающий их к благородству и добру, стал одной из неотъемлемых частей нашей духовной жизни.

Уважаемые друзья! Ныне, на пути осознания нашей самобытности, открывая уникальные и ранее неизвестные страницы нашего прошлого, мы также становимся свидетелями раскрытия истинной сущности некоторых фактов истории нашего театрального искусства.

С точки зрения исторической правды, думаю, будет уместно вспомнить о том, что узбекская театральная группа, организованная по инициативе таких представителей нашей интеллигенции, просветителей, как Абдулла Авлони, Махмудходжа Бехуди, Мунаввар корки, 27 февраля 1914 года продемонстрировала спектакль «Падаркуш» в городе Ташкенте, в здании «Коллизея», где ныне расположен Биржевой центр. В Туркестане это было первым национальным сценическим произведением, отвечающим требованиям профессионального театра.

Можно сказать, что в начале XX века, в эпоху, когда наш народ, несмотря на колониальный гнет, жил, устремившись к новым горизонтам — национальному пробуждению и свободе, это дело, осуществленное передовыми людьми своего времени — джадидами, было выражением своеобразного духовного героизма.

(Окончание на 2-й стр.)

Радуют взор сооружения, сдаваемые в эксплуатацию накануне десятилетия независимости нашей Родины. Построенные новые и новые колледжи, лицеи, мосты, дороги, новая линия метро, промышленные предприятия, дворцы искусства, медицинские учреждения — все это свидетельствует об огромном созидательном потенциале нашего народа. Благодаря независимости мы за короткие сроки совершаем дела, которые не были сделаны за десятилетия. Сегодняшний Узбекистан становится известным народам мира своей огромной созидательной работой как государство, уделяющее большое внимание культурно-просветительским ценностям. Когда речь идет о нашей стране, ведущие международные эксперты в качестве самого крупного достижения признают, что, несмотря на сложности переходного периода, наряду с последовательно проводимыми реформами в промышленности и сельском хозяйстве большое внимание уделяется сфере культуры и просветительства. Свидетельство этого признания можно увидеть в каждой сфере жизни нашей страны.

Узбекский государственный академический драматический театр всегда был гордостью нашего народа. В этом храме искусства творило немало великих артистов. Какие великие произведения родились на этой сцене, были представлены народу! Однако до недавнего времени здание этого театра, являющегося символом театрального искусства целой нации, было невзрачным, не отвечало современным требованиям. Такое положение было не к лицу народу, который ценит свое достоинство, имеет богатую древнюю культуру. Поэтому Президент Ислам Каримов стал инициатором полной реконструкции здания этого старейшего и ведущего театра страны.

После этого за короткие сроки был воздвигнут вызывающий изумление дворец.

30 августа состоялась церемония открытия этого нового дворца искусства.

Открыл церемонию хоким города Ташкента К.Туляганов. Слово предоставляется Президенту Республики Узбекистан Исламу Каримову.

Этот театр восхищал не только поклонников национального искусства, но и самых требовательных театральных критиков, известных режиссеров и актеров разных стран мира. Такие выдающиеся актеры, прославившиеся на весь мир узбекский театр, стали гордостью нашего народа и государства.

(Окончание на 2-й стр.)

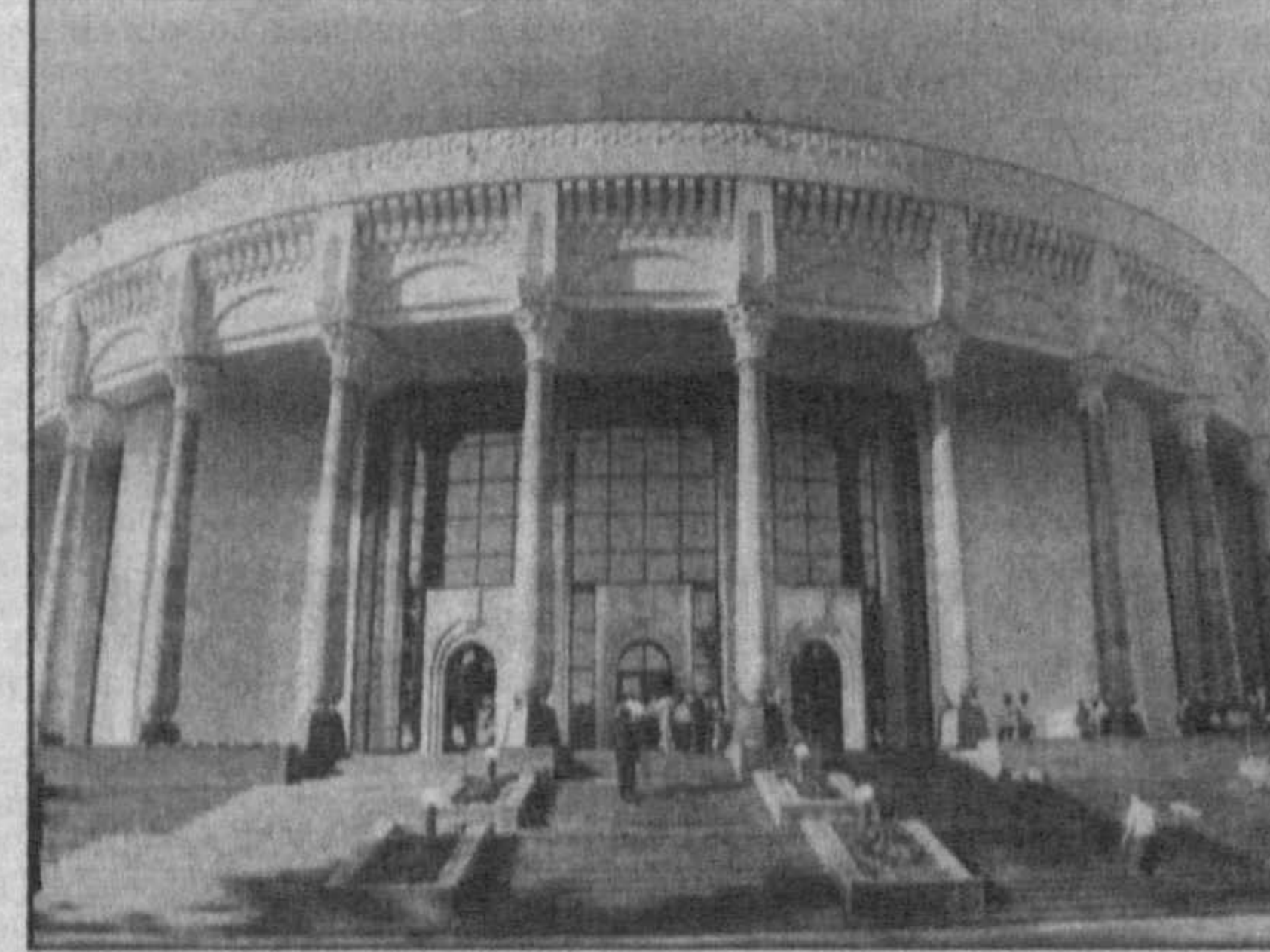
История узбекского национального народного театра уходит корнями в глубь веков. Народные гулянья, большие представления, присущие традициям нашей нации, не обходились без участия кукольников, масхарабов. Однако первое произведение, отвечающее требованиям профессионального театра — «Падаркуш», было инсценировано в Туркестане в начале двадцатого столетия.

Наш академический театр — это священный храм, который воплотил в себе лучшие традиции узбекского театрального искусства, поднял его на высокую ступень, вырвался из нашего народа выдающихся актеров.

В театре были поставлены десятки уникальных образцов мировой и узбекской драматургии. Большинство из них до сих пор с огромным воодушевлением вспоминаются поклонниками искусства.

Не ошибемся, если скажем, что накануне десятилетия независимости наш академический театр перешел свое второе рождение. Здание почти заново перестроено. Внешний вид сооружения очень величествен. Десять колонн на его фасаде символизируют выдающихся представителей узбекского театрального искусства. При строительстве театра использовались лучшие традиции национального и современного зодчества.

(Окончание на 2-й стр.)



ПАМЯТЬ СЕРДЦА

31 августа Узбекистан впервые отмечает День поминовения жертв репрессий

Это завтра волнующие мгновения праздника, ожиданием которого весь год жила страна, целиком захватят нас и наполнят ощущением радости и света, надежды и добра. А сегодня, накануне торжества, накануне яркой феерии огней, наши сердца сжимаются от боли за тех, кого нет вместе с нами, кто оказался безвинными жертвами страшных репрессий в те памятные и черные для многих ныне живущих годы.

(Материал читайте на 4-й стр.)

Его Превосходительству Исламу Каримову, Президенту Республики Узбекистан, Почетному президенту Международной ассоциации кураша

Ваше Превосходительство!

Мы сердечно поздравляем Вас и ваш народ с тем, что в одном из красивейших городов мира — Будапеште на высоком уровне прошел III чемпионат мира по узбекскому курашу.

Нам известно, что накануне третьего тысячелетия узбекский народ под Вашим руководством достиг независимости, осуществил свою вековую мечту. Именно благодаря независимости узбекский кураш, являющийся одним из национальных видов спорта, сегодня приобрел к мировому спорту и уверенно шагает по всему миру. Из истории известно, что только сильные нации сумели поднять свою национальную игру на уровень международного вида спорта.

Мы особо отмечаем, что курашом, вообразив в себя такие качества, как благородство, честность, мужество, сегодня в мире занимаются сотни тысяч юношей и девушек.

Правда и то, что в истории ни один из видов национального спорта не развивался так быстро, как кураш. Мы оспариваем Ваш личный вклад в популяризацию кураша на международной арене. А это в свою очередь дает возможность еще ближе познакомиться с вашим народом, сражавшимся великих людей, которые внесли весомый вклад в мировую цивилизацию.

Ваше Превосходительство, разрешите, как самым близким Вашим друзьям, искренне поздравить Вас и в Вашем лице весь узбекский народ с великим праздником — 10-летием независимости вашей страны.

Желаем Вам крепкого здоровья, а вашему народу — благополучия. Пусть процветает ваша страна, пусть ваша независимость пребудет во веки веков.

От имени Участников III чемпионата мира по курашу:

Андре ФРЕНЧ, президент Федерации кураша Африканского континента (Южно-Африканская Республика)
Элгар КЛАУРЕ, президент Американской конфедерации кураша (Боливия)
Ибрагим ОЗТЕК, президент Федерации кураша Европейского континента (Турция)
Жагдип ТАТЛЕЯ, президент Федерации кураша Азиатского континента (Индия)
Лялю ТОТ, президент организационного комитета III чемпионата мира по курашу (Венгрия)
26 августа 2001 года, Венгрия, Будапешт

ДЕСЯТЬ ЛЕТ НЕЗАВИСИМОСТИ: УЗБЕКСКАЯ ДИПЛОМАТИЯ ПО ПУТИ СОЗИДАНИЯ И СОТРУДНИЧЕСТВА

Вслед за распадом и крушением так называемых «советской империи» и «мировой системы социализма» на политической карте мира появились новые независимые государства, избравшие путь свободного развития. В их числе суверенный Узбекистан, ставший составной и органической частью мирового сообщества.

За годы независимости наша страна в силу своего политического, экономического, культурно-цивилизаторского потенциала, авторитета и масштаба личности ее руководителя превратилась в самостоятельную и влиятельный фактор международной политики. В этой связи исключительное значение имела последовательная реализация концептуальной идеи Президента И. Каримова о том, что независимость — это «прежде всего право по собственной воле и в национальных интересах обустроить свою жизнь, строить собственными руками свое будущее».

Конечно, десять лет для истории — небольшой отрезок времени, чтобы дать полноценную характеристику переживаемой эпохе. Но в ответственные, переломные периоды, когда со всей очевидностью возникает необходимость коренной ломки стереотипов, кардинального общественно-политического и социально-экономического переустройства общества, этот срок вполне достаточен для переосмысления пройденного страной пути, определения жизненно важных приоритетов и задач развития на долгие годы вперед.

Девять 31 августа 1991 года, когда официально была провозглашена независимость Республики Узбекистан, стал для страны точкой отсчета новой исторической эпохи — эпохи свободного, суверенного развития, устремленного к великому будущему, процветанию и благополучию. Ликвидирована вековая внешняя изолированность Узбекистана. Весь мир воочию увидел и по достоинству оценил огромный потенциал Узбекистана, его безграничные возможности и перспективы.

(Окончание на 3-й стр.)

ИНФОРМАЦИОННОЕ СООБЩЕНИЕ о шестой сессии Олий Мажлиса Республики Узбекистан второго созыва

В Ташкенте 30 августа шестая сессия Олий Мажлиса Республики Узбекистан второго созыва продолжила свою работу.

Сессию вел Председатель Олий Мажлиса Э. Халилов.

С докладом о проекте Закона «О защите прав инвесторов на рынке ценных бумаг» на сессии выступил председатель Комитета Олий Мажлиса по бюджету, банковским и финансовым вопросам А. Ахадов. В обсуждении законопроекта приняли участие хоким Паркентского района М. Куччиев, хоким Самаркандского района Р. Хакимова, генеральный директор акционерной компании «Узнефтегазстрой» Б. Хафизов. Парламент принял этот закон и постановление о введении его в действие.

Законопроект «О соглашении о разделе продукции де-

путатам представил председатель парламентского Комитета по вопросам окружающей среды и охраны природы К. Джумабеков. В обсуждении проекта закона приняли участие председатель Государственного концерна «Кызылкумредметзолото» Н. Кучерский, председатель правления акционерного общества открытого типа «Комплексная тематическая экспедиция» Т. Бабаджанов, генеральный директор акционерного общества открытого типа «Алмалыкский горно-металлургический комбинат» Г. Прохоренко, управляющий трестом «Фергананефтехиммонтаж» Р. Жалилов. Депутаты одобрили законопроект в первом чтении и приняли решение опубликовать его в средствах массовой информации для широкого общественного обсуждения.

Председатель Комитета

Олий Мажлиса по демократическим институтам, негосударственным организациям и органам самоуправления граждан А. Саидов представил депутатам проект Закона «О референдуме Республики Узбекистан» в новой редакции. Своими мнениями о законопроекте на сессии поделились член Комитета Олий Мажлиса по делам молодежи Н. Камбаров, проректор Узбекского государственного университета мировых языков Г. Бакиева, генеральный директор производственного объединения «Фергангауз» А. Абдуллаев. Парламент принял новую редакцию Закона «О референдуме Республики Узбекистан» и постановление о введении его в действие.

С докладом о проекте Закона «О товарных знаках, знаках обслуживания и наименованиях мест происхождения това-

ров» на сессии выступил заместитель председателя парламентского Комитета по вопросам промышленности, строительства, транспорта и связи С. Солиев. В обсуждении законопроекта приняли участие председатель производственно-акционерной ассоциации «Бухарадонмакулот» Б. Базаров, председатель производственно-акционерного общества «Шахрисабзконсерв» Н. Исмаилов, директор частной монопрофильной фирмы «Юлдаш-Узор» Наманганской области Х. Мирзахмедов. Депутаты приняли этот закон и постановление о введении его в действие.

Проект Закона «Об охране и использовании объектов культурного наследия» представил депутатам председатель Комитета Олий Мажлиса по вопросам науки, образования, культуры и спорта Н. Жураев. После выступления руководителя На-

манганского областного отделения Республиканского центра «Мазнавият ва маърифат» Х. Сайдуллаева, председателя ассоциации «Бухартурист» М. Закирова, хокима Хивинского района М. Мадаминова, ректора Ташкентского архитектурно-строительного института Б. Аскарва, ведущей солистки академического Большого театра оперы и балета имени А. Навои М. Раззаковой, президента Академии наук Республики Узбекистан Б. Юлдашева депутаты приняли закон и постановление о введении его в действие.

По докладу председателя парламентского Комитета по социальным вопросам и занятости М. Сафиевой депутаты внесли изменения и дополнения в некоторые законодательные акты Республики Узбекистан.

(Окончание на 2-й стр.)

НАЦИОНАЛЬНЫЙ ТЕАТР — НАША ГОРДОСТЬ

РЕЧЬ

ПРЕЗИДЕНТА ИСЛАМА КАРИМОВА НА ЦЕРЕМОНИИ ОТКРЫТИЯ НОВОГО ЗДАНИЯ АКАДЕМИЧЕСКОГО ДРАМАТИЧЕСКОГО ТЕАТРА В ГОРОДЕ ТАШКЕНТЕ

(Окончание. Начало на 1-й стр.)
Сегодня, когда наша Родина, наша страна, вступив в XXI век, устремилась навстречу своему великому будущему и все наши усилия на этом пути умножаются чувством уверенности в себе, думаю, что во всех отношениях уместно говорить о глубоком осознании наших исторических корней, в том числе истории нашего искусства и национального театра, где есть немало поучительных для нас примеров.

Дорогие соотечественники! Многие сидящие в этом зале хорошо знают, что здесь ранее находился кинотеатр «Ватан», а впоследствии его помещение было перестроено, так сказать, под театр.

Каждый раз, проходя по улице Навои, как и многие, я задавался вопросом, какие великие артисты, их талантливые последователи работают здесь, и при этом такой богатый творческий потенциал не имеет достойного здания.

То, что сцена для людей искусства является не только местом, откуда они несут радость людям, но в настоящее время она является также источником национальной гордости, мощным средством воспитания — это истина, не требующая доказательств. Можно много говорить об огромных задачах театра в нашей культурной жизни, о том, что этот вид искусства незаменим, возмещать театр, говорить о его силе и влиянии.

Но в этом плане есть важная проблема — мы забываем о том, что для выполнения театром своей задачи, для того, чтобы он, оказывая влияние на сердца людей, на их мышление, призывал их к благородству, следует создать необходимые условия для его деятельности.

Однако есть попытки устроиться от этих проблем, не брать на себя ответственность по таким вопросам. Мы все любим театральное представление, но никогда не задумываемся о том, за счет какого сложного и тяжелого труда появляются такие неповторимые произведения. Многие, наверное, помнят, что в советскую эпоху существовала пограничная практика. Если строился новый завод или фабрика, какое-либо производственное предприятие, вокруг них крутились разные ответственные лица, каждый из которых хотел себя показать. Но никому в голову не приходило строительство очагов культуры и духовности, искусства, на это все смотрели словно на бесполое дело, которое не приносит прибыли, как на второстепенный вопрос.

Для осуществления строительства какого-либо здания культуры приходилось получать разрешение ряда государственных учреждений. А если рассуждать на его строительство средства превышали определенный лимит, нужно было согласовывать это со многими кабинетами в Москве.

И никого не интересовало вопрос о том, что театр, дворцы искусств давали духовную пищу народу, повышали его культурный уровень. Это происходило потому, что проводники старой идеологии прекрасно понимали, что чем ниже культура мышления народа, тем легче им помыкать, вести «на узелке». Это — горькая правда нашей вчерашней действительности.

И, к великому сожалению, пережитки старого строя встречаются и ныне.

Если мы окупимся в театральную жизнь и хотим бы один раз поставим себя на место руководителей театра, тогда мы представим себе, насколько сложно решать всевозможные большие и малые проблемы этого творческого коллектива. А если это так, то все мы должны правильно понять одну истину. Для того, чтобы продемонстрировать любой художественный потенциал, для формирования настоящих артистов, для проявления данного им Всевышним уникального таланта, для того, чтобы представить его народу — прежде всего требуется создание условий, возможностей.

И поэтому я бы хотел, чтобы вы изумились вашим удивительным талантом, аллюрировавшему искусству и оказывая вам должные почести и уважение.

Пусть эта творческая обитель, где вы будете продолжать свой интересный и захватывающий диалог с поклонниками театра о жизни, о сути человеческого бытия, слезящему всему нашему народу, всем зрителям, высоко ценящим благородство и красоту.

Пользуясь случаем, от своего имени, от имени всех поклонников искусства хочу выразить искреннюю благодарность уметь строить, заботимся и инженером, всем нашим соотечественникам, принимавшим участие в этой благородной работе по возведению такого очага культуры.

В эти незабываемые минуты еще раз поздравляю вас всех со славным десятилетием независимости Родины. Желаю вам новых и новых творческих достижений, здоровья, счастья вашим семьям. Пусть еще больше проявляются ваше вдохновение, ваш талант, пусть всегда вас почитают ваши поклонники, наш народ. Спасибо за внимание.

с вами по одному вопросу: что вы скажете, если этот театр, который возроден в гармонии с национальным духом и современностью, теперь мы будем называть Узбекским национальным академическим драматическим театром?

Думаю, что такое высокое и славное название подойдет этому великолепному дворцу, словно драгоценный камень к прекрасному обрамлению, возушевит представителей искусства к новой и ответственной творческой работе, созданию художественных произведений в духе идеи национальной независимости, к трактовке на высоком уровне ярких образов верхов нашего времени.

Я бы хотел, чтобы миллионы поклонников искусства с воодушевлением и волнением, с радостью смотрели ваши спектакли на сцене национального театра, чтобы посредством театра они находили ответы на сложные вопросы, которые возникают в жизни и заставляют задуматься каждого человека.

Я уверен, что вы сохраните, будете развивать и передадите будущим поколениям лучшие традиции узбекского театрального искусства, внесете достойный вклад в дальнейший рост культуры нашего народа замечательными произведениями, воспевающими национальные и общечеловеческие ценности.

И желаю всем вам неиссякаемой энергии в создании неповторимых сценических образов и завоевания любви народа, чтобы мы изумлялись вашим удивительным талантом, аллюрировавшему искусству и оказывая вам должные почести и уважение.

Пусть эта творческая обитель, где вы будете продолжать свой интересный и захватывающий диалог с поклонниками театра о жизни, о сути человеческого бытия, слезящему всему нашему народу, всем зрителям, высоко ценящим благородство и красоту.

Пользуясь случаем, от своего имени, от имени всех поклонников искусства хочу выразить искреннюю благодарность уметь строить, заботимся и инженером, всем нашим соотечественникам, принимавшим участие в этой благородной работе по возведению такого очага культуры.

В эти незабываемые минуты еще раз поздравляю вас всех со славным десятилетием независимости Родины. Желаю вам новых и новых творческих достижений, здоровья, счастья вашим семьям. Пусть еще больше проявляются ваше вдохновение, ваш талант, пусть всегда вас почитают ваши поклонники, наш народ. Спасибо за внимание.



(Окончание. Начало на 1-й стр.)
Руководитель нашей страны несколько месяцев назад во время ознакомления с ходом строительства здания дал ценные советы. Благодаря тому, что строители в процессе работы следовали этим советам, здание стало еще более красивым. Верхняя часть широкого фойе у входа в театр имеет форму купола. Такой же купол, который имеет своеобразное освещение, сооружен и в зрительном зале.

Сцена театра стала намного шире, чем прежде. Установленное там техническое оборудование ни в чем не уступает оснащению современных театров мира. Здесь можно инсценировать самое сложное произведение, установить любые декорации.

Прекрасны и удобны сделанные с тонким вкусом мягкие сиденья в зрительном зале.

Президент нашей страны, говоря о большом значении этого храма искусства для нашей культуры и духовности, предложил назвать этот театр, который возмужает в гармонии с национальным духом и современностью,

Узбекским национальным академическим драматическим театром.

Это предложение Президента все одобрили и поддержали.

Выступившие на церемонии народный артист Узбекистана З.Мухаммаджон, Герой Узбекистана, народный писатель Узбекистана Саид Ахмад, художественный руководитель Ташкентского русского драматического театра В.Шапиро, актриса З.Ашурова, студентка Института искусств Х.Ахмедова, актер Х.Сагдиев выразили благодарность Исламу Каримову за строительство этого дворца, и в целом за покровительство развитию нашего искусства, культуры. Они сказали, что такая забота станет основой для дальнейшего развития узбекского театрального искусства.

Затем было показано представление «Глубокие корни национального театра».

В тот же день Президент Ислам Каримов осмотрел новое здание Государственного налогового комитета.

Анвар КАРИМОВ, корр. УзА.
Фото Мухаммада АМИНА. (УзА).

«XXI ВЕК: СИМВОЛЫ НАШЕГО БУДУЩЕГО»

Накануне самого великого, самого дорогого праздника нашего народа — 10-летия независимости, издательство «Узбекистон» Государственного комитета по печати выпустило в свет на узбекском и русском языках книгу «XXI век: символы нашего будущего». Эта книга — своеобразный сборник рассказов о юношах и девушках, поднявших высоко знамя нашей Родины, чьи заслуги признаны в мировом масштабе, об обладателях Президентской стипендии, премий имени Зулфия и «Нихол». И неудивительно, если имена большинства этой молодежи останутся на страницах нашей новой истории, так как в свои еще неполные тридцать лет они уже достигли очень многого на своем поприще.



Об этой молодежи Президент Ислам Каримов говорит: «Они — дети независимости, мои внуки. Посажённые нами саженцы превратились сегодня в огромные деревья. Они, радуя наш взор, стали давать такие чудесные плоды. Новые их успехи еще впереди. Будущее наших детей, как и нашего Узбекистана, грандиозно».

И действительно это так. Вступившие к книге называются «XXI век — век нового поколения». В нем излагается исторический путь, пройденный за годы независимости, широкомасштабная, огромная работа, проделанная во имя воспитания здорового, гармонично развитого, смелого и отважного поколения. В течение прошедших десяти лет в нашей стране открылось большое число гимназий, лицеев и профессиональных колледжей. По инициативе главы нашего государства со-

зданы фонд «Умид» по поддержке обучения одаренной молодежи за рубежом, Университет мировой экономики и дипломатии, Университет мировых языков, Национальный институт художеств и дизайна, Исламский университет, Горный институт и еще десятки современных учебных заведений и академий.

В книге рассказывается о славных достижениях наших юношей и девушек, среди которых — Мухаммаджон Абдуллаев, Уллубек Полвонов, Руслан Чагаев, Утқир Розиков, Ярқинбой Қутқибоев, Акобир Курбонов, Шорасул Шоахмедов, Атакерем Султонов, Дилфоза Матбобова, Ойбек Истомов, Нозир Хонимов, которые продемонстрировали свой потенциал, высокое исполнительское мастерство, сильную волю и знания в искусстве, науке и спорте, прославили на весь мир наш народ, нашу Родину. И поэтому неспроста руководителем нашей страны оказал им большое доверие, назвав их символами нашего будущего.

Книга состоит из глав «Одаренные дети нашего народа», «Достойные потомки великих ученых», «Дочери Зулфия», «Ростки вдохновения», «Надежды нашего искусства», «Гордость нации, гордость страны». В них рассказывается о талантливых и образованных самоотверженных юношах и девушках, патриотах, которые стремятся жить во имя народа, во имя страны.

Сборник содержит цветные иллюстрации. В его подготовке приняли участие многие талантливые специалисты и фотожурналисты.

/УзА/

«ПЛАСТЕК» ЭКОНОМИТ ВАЛЮТУ

В поселке Эшпузар Зангиатинского района приступило к работе частное предприятие «Пластик».

Руководитель нового предприятия, бизнесмен Р.Садыхов закупил за свой счет итальянскую технологию по изготовлению капсул, используемых для производства тары для расфасовки воды. До его времени эта продукция доставлялась к нам за валюту из-за рубежа. Теперь предприятие по расфасовке воды покупает капсулы за национальную валюту. В год предприятие может производить продукции на девять миллионов сумов.

— Сырье для производства доставляется из Южной Кореи, — сказал руководитель предприятия Р.Садыхов. — Мы изыскиваем возможности для того, чтобы в будущем изготавливать его у себя. Основное внимание направляем на выпуск экспортноориентированной продукции.

Предприятие, закупившее капсулы «Пластик», может придавать своей продукции любые формы и объемы. С вводом в строй «Пластик» получили постоянную работу 35 человек.

В церемонии открытия нового предприятия приняли участие заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан Д.Гулямова и председатель Республиканской палаты товаропроизводителей и предпринимателей М.Собиров.

НОВЫЙ УЧЕБНЫЙ ГОД — В НОВОЙ ШКОЛЕ

В хозяйстве имени Алишера Навои Зангиатинского района сданы в эксплуатацию сразу две школы. Школа № 41, возведенную на территории махаллы «Тинчлик», построило производственное предприятие «Фарвон».

В этой махалле проживает более тысячи человек. А самая близкая к этой территории школа расположена на 4—5 километрах. Но даже в такой отдаленной школе занятия велись в две-три смены, дети много времени проводили на улице. Теперь их мытарствам пришел конец. В новом учебном году своих учеников примет отвечающая современным требованиям школа.

На территории села Узелгики граждан кишлака Узгарики также сдана в эксплуатацию новая школа № 31. Спонсором строительства этой школы стало хозяйство имени Навои. В учебном заведении, построенном всего за три месяца, созданы все условия. Компьютерные классы, спортивные площадки, кабинеты оснащены в соответствии с требованиями сегодняшнего дня.

В торжественном открытии новых школ принял участие заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан Д.Гулямова.

Д.СУВОНОВ, корр. УзА.

Финансисты АСЕАН Встретятся в Ташкенте

Первая в новом веке ежегодная конференция Ассоциации Банков Азии (АБА) состоится 6—8 сентября в столице Узбекистана. Участники форума обсудят перспективы банковского и финансового сотрудничества в Азиатско-Тихоокеанском регионе (АТР).

Учитывая, что одной из главных задач ассоциации является развитие регионального сотрудничества, решение ведущих банков Азии собраться на ежегодное собрание в Ташкенте говорит о растущем интересе финансистов АТР к нашей стране. В своем очерке это можно считать признанием эффективности экономических реформ, проведенных в республике за годы независимости под руководством Президента Ислама Каримова, особенно изменений в банковском финансовом секторе.

Инициатором проведения в Ташкенте форума ключевой финансовой организации Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) выступил Национальный банк внешнеэкономической деятельности Узбекистана, который в дни конференции примет свое десятилетие. Таким образом, организация заседания АБА стала своеобразным подарком банка к юбилею независимости Узбекистана. О целях конференции и ее значении для банковской системы республики корр. УзА рассказал начальник отдела сотрудничества с международными финансовыми институтами НБУ Шавкат Иномов.

— Для начала отмечу, что нынешний год — юбилейный и для АБА. Напомним, что она была создана как некоммерческая консультативная организация в 1981 году в Тайпее (Тайвань) для обсуждения проблем и перспектив банковского и финансового сотрудничества в регионе. И сегодня можно без преувеличения сказать, что за двадцать лет АБА стала финансовым стержнем АСЕАН. В настоящее время в нее входит около 200 банков стран АТР и филиалов европейских и американских банков, работающих в регионе.

На ежегодных собраниях банкиры АБА решают вопросы усиления роли членов ассоциации в обеспечении финансовых нужд экономики своих стран, а также регионального развития. При этом основное внимание, как правило, сосредоточено на развитии торговли, а также индустриального и инвестиционного сотрудничества. И потому проведение первого в наступившем веке ежегодного собрания АБА в Ташкенте представляет деловых кругов региона подтверждает, что видит в Узбекистане перспективного партнера.

Замечательной конференцией финансистов Азиатско-Тихоокеанского региона в развитии сотрудничества с нашей республикой подтверждает и третью встречу сотрудничества с АБА Национального банка, — продолжил Ш.Иномов. — Принятый в члены АБА в 1998 году, НБУ активно включился в деятельность ассоциации. Он дважды участвовал в банковских конгрессах АТР, и оба раза удостоился высших наград за представленные банковские продукты.

В 2000 году на ежегодном Банковском конгрессе Азии и Тихоокеанского региона лучшей была признана «Программа развития малого и среднего бизнеса» Национального банка. Присуждая эту награду, международное жюри конгресса дало высокую оценку политике правительства Узбекистана по поддержке малого и среднего бизнеса, а также вкладу Национального банка в финансирование инвестиционных проектов этого сектора.

В мае этого года на Банковском конгрессе Азии и Тихоокеанского региона в Банкоке НБУ снова получил награду —

за лучший инновационный продукт. Им была признана электронная система внебиржевой торговли ценными бумагами «Заманавий Мулкдор».

— Когда было решено провести очередное заседание АБА в Ташкенте?

— Такие решения принимаются в ходе ежегодных конференций. В 2000 году заседание АБА, в котором участвовали и представители НБУ, проходило в Стамбуле (Турция).

Надо сказать, что на Стамбульском форуме был принят ряд решений, существенно повысивших статус Узбекистана в АБА. Так, Национальный банк внешнеэкономической деятельности Узбекистана вошел в состав директоров АБА (исполнительный орган, избираемый каждые два года). Подчеркну, что из стран бывшего СССР в совете директоров АБА в настоящее время, помимо НБУ, представлен только Международный промышленный банк (Россия).

Учитывая, что в 2001 году ассоциация исполнит 20 лет, одним из основных вопросов, обсуждавшихся в Стамбуле, был выбор места проведения ежегодного собрания АБА. В качестве организатора заседания свою кандидатуру выставил НБУ. Вместе с Ташкентом на проведение конференции претендовал Сеул.

В результате обсуждения, в ходе которого были высоко оценены реформы в Узбекистане и деятельность Национального банка, совет директоров АБА утвердил Ташкент местом проведения собрания АБА в 2001 году.

— Как будет проходить ежегодная конференция? Какие мероприятия предусмотрены ее программой?

— Форум АБА откроется международной конференцией «Республика Узбекистан — история и современность». В ней, наряду с азиатскими банками, будут участвовать делегаты от банков Узбекистана, представители международных финансовых институтов, работающих в стране, зарубежных банков и компаний.

Участники конференции ознакомятся с особенностями узбекской экономической модели, развитием банковской системы Узбекистана в годы независимости и ролью банков в структурных преобразованиях экономики.

К вопросу финансовой истории региона будет обращен доклад академика Завраба Гвельдаде «История денег и монетного дела в государствах Центральной Азии», после которого состоится презентация коллекций древних и средневековых монет НБУ.

В ходе форума пройдет заседание совета директоров АБА, заседание наблюдательного совета и комитета по политике АБА. А завершится конференция форумом АБА, посвященным новым проблемам и тенденциям для банков в процессе глобализации экономики. В дискуссии примут участие и руководители банков Узбекистана.

Слоном, проведение заседания АБА в Ташкенте даст мощный импульс активизации сотрудничества коммерческих банков республики с финансовыми институтами стран АТР и позволит увеличить объем инвестиций и технологий в Узбекистан из этого региона, в котором сегодня, по мнению экспертов, сосредоточено свыше 60 процентов мирового инвестиционного потенциала.

Оксана ЗАДУНАЙСКАЯ, корр. УзА.

СЛОВО ДЕПУТАТАМ

(Окончание. Начало на 1-й стр.)
Олий Мажлис ратифицировал Конвенцию государств-участников ГУУАМ о взаимном предоставлении помощи по консультационным вопросам. Соглашение между Республикой Казахстан, Республикой Кыргызстан и Республикой Узбекистан о точке стыка государственных границ трех государств, Шанхайскую конвенцию о борьбе с терроризмом, сепаратизмом и экстремизмом, принял документ о присоединении к Кишиневскому соглашению о Международной классификации товаров и услуг для регистрации знаков,

ИНФОРМАЦИОННОЕ СООБЩЕНИЕ

о шестой сессии Олий Мажлиса Республики Узбекистан второго созыва

Страсбургскому соглашению о Международной патентной классификации, Буапештскому договору о международном признании депонирования микроорганизмов для целей патентной процедуры, Конвенции о водно-болотных угодьях, имеющих международное значение, главным образом, в качестве местобитания водоплавающих птиц.

Олий Мажлис назначил Х.Шеримбетова председателем Государственного комитета Республики Узбекистан по охране природы, освободил некоторых членов Верховного суда Республики Узбекистан от своих обязанностей в связи с переходом на другую работу. Депутаты также внесли изменения

в состав Высшего хозяйственного суда Республики Узбекистан.

Парламент внес изменения в состав Центральной избирательной комиссии Республики Узбекистан, избрал новых депутатов в составы ряда комитетов и комиссий Олий Мажлиса. Депутаты утвердили председателем парламентского комитета по законодательству и судебноп-правовым вопросам И.Собирова.

На этом шестая сессия Олий Мажлиса Республики Узбекистан второго созыва завершила свою работу.

ОТ НАШЕГО ПАРЛАМЕНТСКОГО КОРРЕСПОНДЕНТА

СЛОВО ДЕПУТАТАМ

Нынешнюю сессию можно назвать исторической не только потому, что на ней был принят ряд важных законов, но и потому, что она проходила в канун праздника 10-летия независимости нашей страны, — говорит Урман Бозорбоев, депутат Олий Мажлиса от Шахриханского избирательного округа № 34. — Выступая на сессии, Президент Ислам Каримов остановился на вопросах совершенствования судебно-правовой системы, либерализации уголовного законодательства, что особенно важно в условиях построения правового государства.

У всех депутатов сегодня хорошее настроение, — рассказывает Гавхар Ибодуллова, депутат Олий Мажлиса от Янгибузарского избирательного округа № 216. — Многого достигла наша страна. Многие делается для охраны прав и интересов личности. И процесс этот углубляется, что и подчеркнул в своем выступлении Президент нашей страны. Думаю, что после столь убедительного выступления главы государства сотрудники прокуратуры и судов сделают надлежащие выводы.

— Лично у меня, — говорит Ташпулат Тонмуратов, депутат Олий Мажлиса от Нарайского избирательного округа № 113, — от выступления нашего Президента остались самые яркие впечатления. Приведу один пример. Если раньше мой близкий родственник был осужден, то это, как правило, отразилось на карьере. Сегодня глава государства подчеркнул, что каждый должен отвечать сам за себя. Ну, а в целом работа сессии была плодотворной, принятые законы сыграют важную роль в дальнейшем проведении экономических реформ.

— Я недавно избрана депутатом — говорит Дилором Тонмухамедова, депутат Олий Мажлиса от Чукурсайского избирательного округа № 10, — это моя первая сессия. Поэтому особенно волнуюсь, ведь участвую в принятии законов нашей республики, чувствую большую ответственность. Постараюсь сделать все, чтобы оправдать доверие избирателей.

Пользуясь случаем, от всей души поздравляю избирателей с главным праздником страны. Вель именно с независимостью связаны все наши чаяния и надежды на будущее.

Замсала Юсуф КАБУЛЖАНОВ, наш корр.

К ВЕРХОВЕНСТВУ ЗАКОНА

Ташкент. 30 августа. Здание Олий Мажлиса

Второй день работы шестой сессии узбекского парламента второго созыва начнется с обсуждения проекта Закона «О защите прав инвесторов на рынке ценных бумаг». Представляя этот законопроект, председатель Комитета Олий Мажлиса по бюджету, банковским и финансовым вопросам А. Ахадов отметил, что он разработан в соответствии с Указом Президента Ислама Каримова «О мерах по реализации программ по либерализации и углублению реформ в политической, экономической и духовной сферах общества».

Докладчик и депутаты, выступившие в ходе обсуждения законопроекта, подчеркнули, что принятие этого правового акта ориентировано на обеспечение прав инвесторов при их взаимодействии с эмитентами, инвестиционными институтами, государственным уполномоченным органом по регулированию рынка ценных бумаг.

Слушая выступление депутатов по этому законопроекту, невольно подумалось, что сам факт разработок правовых актов об инвесторах, их правах, рынке ценных бумаг свидетельствует о тех грандиозных социальных преобразованиях, изменениях в жизни и мышлении узбекистанцев за годы независимости, десятилетиях которой наш многонациональный народ отразил в записях.

Вель он и все другие законы экономического плана — это результат действия экономической политики республики за годы суверенного развития. В этой связи мне вспомнилась недавняя беседа с Абурафиком Ахадовым о пер-

вых шагах экономических реформ и условиях, в каких их начинали осуществлять. Предваряя ту нашу беседу, А. Ахадов сказал:

— О тех первых шагах в обновление жизни страны надо помнить и нам, и будущим поколениям, ибо это наша новейшая история, от которого идет отсчет строительству нового независимого Узбекистана, которому исполняется 10 лет.

А тогда, в 1991 году, страна столкнулась со значительными финансовыми, экономическими трудностями. Но наш талантливый и трудолюбивый народ с честью их преодолел. Благодаря принятым мерам, последовательной государственной политике была обеспечена экономическая безопасность страны. Если в 1990 году Узбекистан самообеспечивал лишь 28 процентов нефти, а 72 процента импортировал, то уже в 1995 году импорт нефти был практически прекращен. И таких примеров сотни.

И вот новая встреча с А. Ахадовым. На этот раз уже после его выступления по представлению законопроекта «О защите прав инвесторов на рынке ценных бумаг». Слово продолжала прерываний разговор, мой собеседник, как говорится, сразу же взял с места в карьер:

— В первый день работы нынешней сессии, как известно, обсуждали вопрос об исполнении Госу-

Пуллат ДАНИЯРОВ.

ГЕРОИ НЕЗАВИСИМОГО УЗБЕКИСТАНА

Тожбой-ака РИЗАЕВ:

“ГОРД, ЧТО ЖИВУ В ТАКОЕ ВРЕМЯ”

Ночью прошел ливень, а на утро снова выглянуло солнце. Тожбой-ака, как обычно, уже спозаранок был в поле. После дождя плантации засияли новыми красками, словно в них вдохнули вторую жизнь.

— Эти осадки на пользу, — произнес он вслух. Нежно потрогал янтарные гроздья, они налились жемчужным соком, издавая неповторимый аромат. Отличный урожай. И это несмотря на капризы погоды. Путь к изобилию был тернист, но увенчался победой во многом благодаря настойчивости, преданности делу, неиссякаемой энергии руководителя ширкатного хозяйства “Заркент” Тожбой-ака Ризаева.



— Трудно передать словами мое чувства, когда узнал об Указе Президента Республики Узбекистан о присвоении мне звания “Узбекистон Кахрамони” с вручением высшего знака — медали “Олтин Юлдуз”, — с волнением говорит он.

Сегодняшние достижения стали возможными благодаря независимости страны, тем преобразованиям, которые осуществили все стороны жизни общества. Вельдехана стали хозяевами земли, сполна могут распоряжаться плодами труда. Возьмите наш кишлак, здесь все это можно увидеть воочию. Горд, что живу в такое время, когда сбываются чаяния простого дехкана.

Свыше полувек он занимается земледелием, а последние 42 года беспрерывно руководит хозяйством. Не всегда оказываясь в ладах с местными властями, но каждый раз держался достойно, не боялся спорить с начальством, доказывая свою позицию. Суть же — дехкану нужна неоправданная опека, надо ему дать возможность проявить себя, а за вырванный и собранный урожай своевременно предоставить материальное вознаграждение. Но в советское время председатель чашенко оказался в изоляции за игнорирование указаний сверху.

За начавшиеся в годы независимости реформы в агропромышленном секторе его не надо было агитировать. Тожбой-ака первым не только в Паркентском районе, но и во всей окрестной области создал ширкатное хозяйство. И на деле доказал, как многого можно добиться в новых условиях.

... Кишлак Заркент расположился в долине в предгорьях Чаткальского хребта, а на окрестных холмах раскинулись аккуратные плантации винограда, видны следы свескошенной лощерны, радуют глаз фруктовые сады и живописная ферма. Здесь повсюду чувствуется трудолюбивая хозяйская рука. Все ухожено, прибрано, не увидишь заброшенных полей и садов. И это в горных условиях, где не просто отвести в природу клочок земли, выращивать же сельскохозяйственные культуры нужны незаурядные усилия.

— В прежние времена люди привыкли к уравниловке, один работал не покладая рук, другие — спустя рукава. И не сразу поняли, что такое ширкат, где каждый получает за проделанный труд, за конечный результат. Приходилось разъяснять, убеждать, доказывать. Порой видел и откровенное непонимание. Сейчас все пошло. Доходы дехкан растут, растут и их интересы к земле. Если в 1999 году чистая прибыль хозяйства составила 126 миллионов сумов, то в прошлом году выросла в два с лишним раза. У нас многие семьи получили по итогам прошлого года по 2—3 миллиона сумов за спелый урожай, почти в каждом дворе теперь есть легковая машина, люди строят добротные дома, — говорит Тожбой-ака Ризаев.

Георгий ГОГУ, почетный гражданин Паркентского района Ташкентской области. Абулвахид ХАТМОВ, корр. “Народного слова”.

НА СНИМКЕ: Тожбой-ака в кругу семьи. Фото Александра МАЛЬЦЕВА.

«ГОДЫ, РАВНЫЕ ВЕКAM»

Серия плакатов под таким названием, рассказывающих о достижениях Узбекистана за годы независимости, к началу учебного года поступит во все вузы, академические лицей и колледжи Узбекистана. Часть тиража направлена и в общественные организации, а также махаллинские комитеты городов и кишлаков республики.

Презентация плакатов, выпущенных Министерством высшего и среднего специального образования, состоялась в Ташкентском государственном техническом университете. Как подчеркивалось на презентации, независимость — это право народа определять свою судьбу. Народ Узбекистана 10 лет назад выбрал свой собственный путь развития, правильность которого доказана временем. Все основные вехи пройденного за эти годы пути отражены в ярких, красочных плакатах. Размещенные на них фотографии иллюстрируются цифрами и фактами из биографии нашей страны.

В Узбекистане сложилась основа новой демократической системы, построенной на многообразии политических институтов, которые обеспечивают широкое участие граждан в управлении делами государства и общества. Законодательство гармонизировано с международными нормами, контролируется соблюдение прав человека. Основой политики стала сильная социальная политика. Огромное внимание уделяется реализации не имеющей аналогов в мире Национальной программы по подготовке кадров.

Десятилетие возрождения по праву называют годами, за которые на территории Узбекистана восстановлено и реставрировано более 2 тысяч памятников великой и славной истории народа. Построены десятки историко-культурных центров и комплексов. В общественные отношения все более проникает атмосфера духовности. Активизировалось просветительство, население, и в первую очередь молодежь, воспринимает на лучших культурных и духовных традициях узбекского народа, общечеловеческих ценностей. Все это, как подчеркивал Президент Ислам Каримов, создает единый нравственный стержень, который является истинным основой международного согласия в стра-

Ана ИВАНОВА, корр. УА.

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Сегодня, с высоты пройденного за десять лет пути, отчетливо видно, что с началом проведения активной внешней политики международная сфера для Узбекистана стала самостоятельной областью государственной и общественной деятельности с присущими ей особенностями и закономерностями. Узбекистан непременно должен был стать полноправным субъектом международного права, построить свою государственность, укрепить независимость, занять достойное место в сложном, полном противоречий мире. Именно такие задачи выдвинула перед страной и ее дипломатией сама жизнь.

Узбекистан сразу же заявил о себе как миролюбивое государство, чья внешняя политика направлена на обеспечение благоприятных условий для построения открытого демократического общества с социально ориентированной рыночной экономикой, на обеспечение стабильности, прогресса и процветания в Центральноазиатском регионе и во всем мире.

В то же время было понятно — одних только деклараций и заявлений недостаточно, нужны конкретные действия, кардинальные изменения во всех сферах жизни общества.

Казалось бы, в совсем недавнем советском прошлом тоталитарная система расматривала Узбекистан в качестве своей полуколонии, окраины и сырьевой базы, откровенно пренебрегая национальными ценностями узбекского народа, попирая его достоинство, уникальную историю, богатейшее культурное и языковое наследие.

В те годы Узбекистан не имел возможности прямого и открытого выхода на международную арену. У него не было своих дипломатических кадров, специалистов по внешнеэкономической деятельности. Министерство иностранных дел республики, в штате которого насчитывалось немногим более 10 сотрудников, выполняло лишь протокольные и представительские функции, главным образом для сопровождения зарубежных гостей бывшего Союза по историко-культурным достопримечательностям Узбекистана.

И это несмотря на то, что узбекская дипломатия имеет глубокие исторические корни. Так, еще в «Авесте» — одном из древнейших в мире памятников письменности и духовной культуры человечества, — 2700-летней юбилей которой международная общественность под эгидой ЮНЕСКО отмечает осенью этого года в Хорезме, содержится данные о зарождении ранних форм дипломатических отношений.

Расцвет узбекской государственности в эпоху Амира Тимура характеризовался активными политическими и торгово-экономическими связями с Китаем, Индией, Египтом, другими азиатскими и европейскими государствами. До нас дошли письма, адресованные Темуру французским королем Карлом VI, английским королем Генрихом IV, испанским королем Леонардо X, другими европейскими монархами. Судя по их содержанию Европа поддерживала с государством Тимура дружеские отношения.

И это самое важное — за годы независимого развития произошло становление своего, особого стиля внешней политики, основанного на фундаментальных принципах новой узбекской государственности, складывавшейся с начала 90-х годов. Для этого стиля характерны постоянное стремление к инициативе, высокое чувство достоинства, прагматичность, основанная на справедливости, последовательность.

Неуклонно следуя положениям Конституции и законов Республики Узбекистан “Об основных принципах внешнеполитической деятельности”, “О международных договорах” и других законодательных актов, внешнеполитическая и международная деятельность страны основывается на принципах и целях ООН, а также на обязательствах, исходящих из международных договоров и соглашений Узбекистана.

В основе формирования и развития своих внешних связей Узбекистан неуклонно придерживается выработанных еще в первые годы независимости следующих основополагающих принципов:

- всемерный учет взаимных интересов при верховенстве своих национально-государственных интересов;
- равноправие и взаимная выгода, невмешательство во внутренние дела других стран;
- открытость для сотрудничества независимо от идеологических воззрений, приверженность общечеловеческим ценностям, сохранению мира, стабильности и безопасности;
- приоритет норм международного права перед внутригосударственными;
- развитие внешних связей на основе двусторонних и многосторонних соглашений.

Как подчеркнул Президент И. Каримов, “сегодня международная жизнь, человеческое развитие вступили в такой этап, когда решающее значение имеет не военная мощь, а интеллектуальный потенциал, разум, мысль, передовые технологии”.

Именно поэтому Узбекистан открыт миру, стремится к активному и последовательному развитию своих внешних контактов во всех областях сотрудничества, выступает за углубление связей в рамках международных организаций.

Этим объясняется стремление нашей страны направлять свою внешнеполитическую деятельность на создание прочных взаимовыгодных межгосударственных отношений, способных обеспечить реализацию и защиту национальных интересов, образование вокруг республики зоны безопасности, добрососедства и сотрудничества.

География сотрудничества Узбекистана с зарубежными странами исключительно обширна. Она простирается от США до Японии, от Малайзии до Великобритании.

В то же время Узбекистан не стремится к дипломатическому присутствию в зарубежных странах и присутствию в Узбекистане иностранных дипломатов. Разумеется, речь в этом случае не идет о сужении или ограничении сферы внешнеполитической деятельности.

Главное, чтобы внешняя политика была рациональной, конкретно выразившей или, иными словами, способной адекватно реагировать на потребности и задачи внутреннего развития страны.

Поскольку в современном мире геополитика продолжает оставаться важнейшим интересом Узбекистана является обеспечение его максимальной включенности в мирохозяйственные связи на вышних для национальной экономики условиях. Узбекистан, в частности, заинтересован в широком притоке в экономику иностранных инвестиций, развитии высоких технологий и реализации своего научно-интеллектуального потенциала, а также развитии транспортных коммуникаций как на двусторонней основе, так и в

рамках международного проекта ТРАСЕКА, межгосударственных объединений ГУАМ, ЭКО и др. Сотрудничая с десятками зарубежных стран, участвуя в глобальном и региональном интеграционных процессах, Узбекистан неуклонно придерживается одного важного принципа — сближение с одним государством не означает удаление от другого.

Интеграция Узбекистана в мировое сообщество — это многоплановый и многовекторный процесс. Важнейшим приоритетом внешней политики Узбекистана, вполне естественно, является всемерное развитие и укрепление взаимных связей и всестороннего сотрудничества с соседними, прежде всего по региону, государствами. С ними Узбекистан извечно объединяет глубокая историческая, духовная, культурная близость, родственная общность, земные предрасположения — Алшера Навои и Абдураман Джами, Бабур и Токтогул, Мирзо Улугбек и Махтумкули, Абай и Бердаха, многих-многих других великих представителей наших народов.

Добрососедство народов Средней Азии и Казахстана, основанное на договорах о вечной дружбе и сотрудничестве, — это та непреходящая ценность, которую надо беречь, укреплять и приумножать.

С помощью международных организаций Узбекистан отстаивает свои фундаментальные интересы в условиях разномыслия и разногласий, в формировании системы безопасности пространства ОБСЕ, в частности, в Центральноазиатском регионе, прокладывает дорогу к мировой экономике, делится культурным богатством своей древней цивилизации, приобретает опыт внешнеполитического общения. Словом, обогащает бесценным международным опытом во всех его измерениях и формах.

Основной задачей внешней политики Узбекистана за прошедшие десять лет была адаптация страны к сис-

теме международных отношений, сложившейся после окончания блокавого противостояния в мире. Это процесс объективно протекал по трем взаимно связанным направлениям. Во-первых, Узбекистан, ранее практически незнакомый с системой современных международных отношений, выработал и реализует на практике свои внешнеполитические принципы, цели, задачи и приоритеты. Во-вторых, был сформирован национальный механизм внешнеполитической и внешнеэкономической деятельности. В-третьих, с учетом реалий современного мира Узбекистан как полноправный субъект международных отношений занял свое достойное место в мировом сообществе.

И это самое важное — за годы независимого развития произошло становление своего, особого стиля внешней политики, основанного на фундаментальных принципах новой узбекской государственности, складывавшейся с начала 90-х годов. Для этого стиля характерны постоянное стремление к инициативе, высокое чувство достоинства, прагматичность, основанная на справедливости, последовательность.

Неуклонно следуя положениям Конституции и законов Республики Узбекистан “Об основных принципах внешнеполитической деятельности”, “О международных договорах” и других законодательных актов, внешнеполитическая и международная деятельность страны основывается на принципах и целях ООН, а также на обязательствах, исходящих из международных договоров и соглашений Узбекистана.

В основе формирования и развития своих внешних связей Узбекистан неуклонно придерживается выработанных еще в первые годы независимости следующих основополагающих принципов:

- всемерный учет взаимных интересов при верховенстве своих национально-государственных интересов;
- равноправие и взаимная выгода, невмешательство во внутренние дела других стран;
- открытость для сотрудничества независимо от идеологических воззрений, приверженность общечеловеческим ценностям, сохранению мира, стабильности и безопасности;
- приоритет норм международного права перед внутригосударственными;
- развитие внешних связей на основе двусторонних и многосторонних соглашений.

Как подчеркнул Президент И. Каримов, “сегодня международная жизнь, человеческое развитие вступили в такой этап, когда решающее значение имеет не военная мощь, а интеллектуальный потенциал, разум, мысль, передовые технологии”.

Именно поэтому Узбекистан открыт миру, стремится к активному и последовательному развитию своих внешних контактов во всех областях сотрудничества, выступает за углубление связей в рамках международных организаций.

Этим объясняется стремление нашей страны направлять свою внешнеполитическую деятельность на создание прочных взаимовыгодных межгосударственных отношений, способных обеспечить реализацию и защиту национальных интересов, образование вокруг республики зоны безопасности, добрососедства и сотрудничества.

География сотрудничества Узбекистана с зарубежными странами исключительно обширна. Она простирается от США до Японии, от Малайзии до Великобритании.

В то же время Узбекистан не стремится к дипломатическому присутствию в зарубежных странах и присутствию в Узбекистане иностранных дипломатов. Разумеется, речь в этом случае не идет о сужении или ограничении сферы внешнеполитической деятельности.

Главное, чтобы внешняя политика была рациональной, конкретно выразившей или, иными словами, способной адекватно реагировать на потребности и задачи внутреннего развития страны.

Поскольку в современном мире геополитика продолжает оставаться важнейшим интересом Узбекистана является обеспечение его максимальной включенности в мирохозяйственные связи на вышних для национальной экономики условиях. Узбекистан, в частности, заинтересован в широком притоке в экономику иностранных инвестиций, развитии высоких технологий и реализации своего научно-интеллектуального потенциала, а также развитии транспортных коммуникаций как на двусторонней основе, так и в

рамках международного проекта ТРАСЕКА, межгосударственных объединений ГУАМ, ЭКО и др. Сотрудничая с десятками зарубежных стран, участвуя в глобальном и региональном интеграционных процессах, Узбекистан неуклонно придерживается одного важного принципа — сближение с одним государством не означает удаление от другого.

Интеграция Узбекистана в мировое сообщество — это многоплановый и многовекторный процесс. Важнейшим приоритетом внешней политики Узбекистана, вполне естественно, является всемерное развитие и укрепление взаимных связей и всестороннего сотрудничества с соседними, прежде всего по региону, государствами. С ними Узбекистан извечно объединяет глубокая историческая, духовная, культурная близость, родственная общность, земные предрасположения — Алшера Навои и Абдураман Джами, Бабур и Токтогул, Мирзо Улугбек и Махтумкули, Абай и Бердаха, многих-многих других великих представителей наших народов.

Добрососедство народов Средней Азии и Казахстана, основанное на договорах о вечной дружбе и сотрудничестве, — это та непреходящая ценность, которую надо беречь, укреплять и приумножать.

С помощью международных организаций Узбекистан отстаивает свои фундаментальные интересы в условиях разномыслия и разногласий, в формировании системы безопасности пространства ОБСЕ, в частности, в Центральноазиатском регионе, прокладывает дорогу к мировой экономике, делится культурным богатством своей древней цивилизации, приобретает опыт внешнеполитического общения. Словом, обогащает бесценным международным опытом во всех его измерениях и формах.

Основной задачей внешней политики Узбекистана за прошедшие десять лет была адаптация страны к сис-

теме международных отношений, сложившейся после окончания блокавого противостояния в мире. Это процесс объективно протекал по трем взаимно связанным направлениям. Во-первых, Узбекистан, ранее практически незнакомый с системой современных международных отношений, выработал и реализует на практике свои внешнеполитические принципы, цели, задачи и приоритеты. Во-вторых, был сформирован национальный механизм внешнеполитической и внешнеэкономической деятельности. В-третьих, с учетом реалий современного мира Узбекистан как полноправный субъект международных отношений занял свое достойное место в мировом сообществе.

И это самое важное — за годы независимого развития произошло становление своего, особого стиля внешней политики, основанного на фундаментальных принципах новой узбекской государственности, складывавшейся с начала 90-х годов. Для этого стиля характерны постоянное стремление к инициативе, высокое чувство достоинства, прагматичность, основанная на справедливости, последовательность.

Неуклонно следуя положениям Конституции и законов Республики Узбекистан “Об основных принципах внешнеполитической деятельности”, “О международных договорах” и других законодательных актов, внешнеполитическая и международная деятельность страны основывается на принципах и целях ООН, а также на обязательствах, исходящих из международных договоров и соглашений Узбекистана.

В основе формирования и развития своих внешних связей Узбекистан неуклонно придерживается выработанных еще в первые годы независимости следующих основополагающих принципов:

- всемерный учет взаимных интересов при верховенстве своих национально-государственных интересов;
- равноправие и взаимная выгода, невмешательство во внутренние дела других стран;
- открытость для сотрудничества независимо от идеологических воззрений, приверженность общечеловеческим ценностям, сохранению мира, стабильности и безопасности;
- приоритет норм международного права перед внутригосударственными;
- развитие внешних связей на основе двусторонних и многосторонних соглашений.

Как подчеркнул Президент И. Каримов, “сегодня международная жизнь, человеческое развитие вступили в такой этап, когда решающее значение имеет не военная мощь, а интеллектуальный потенциал, разум, мысль, передовые технологии”.

Именно поэтому Узбекистан открыт миру, стремится к активному и последовательному развитию своих внешних контактов во всех областях сотрудничества, выступает за углубление связей в рамках международных организаций.

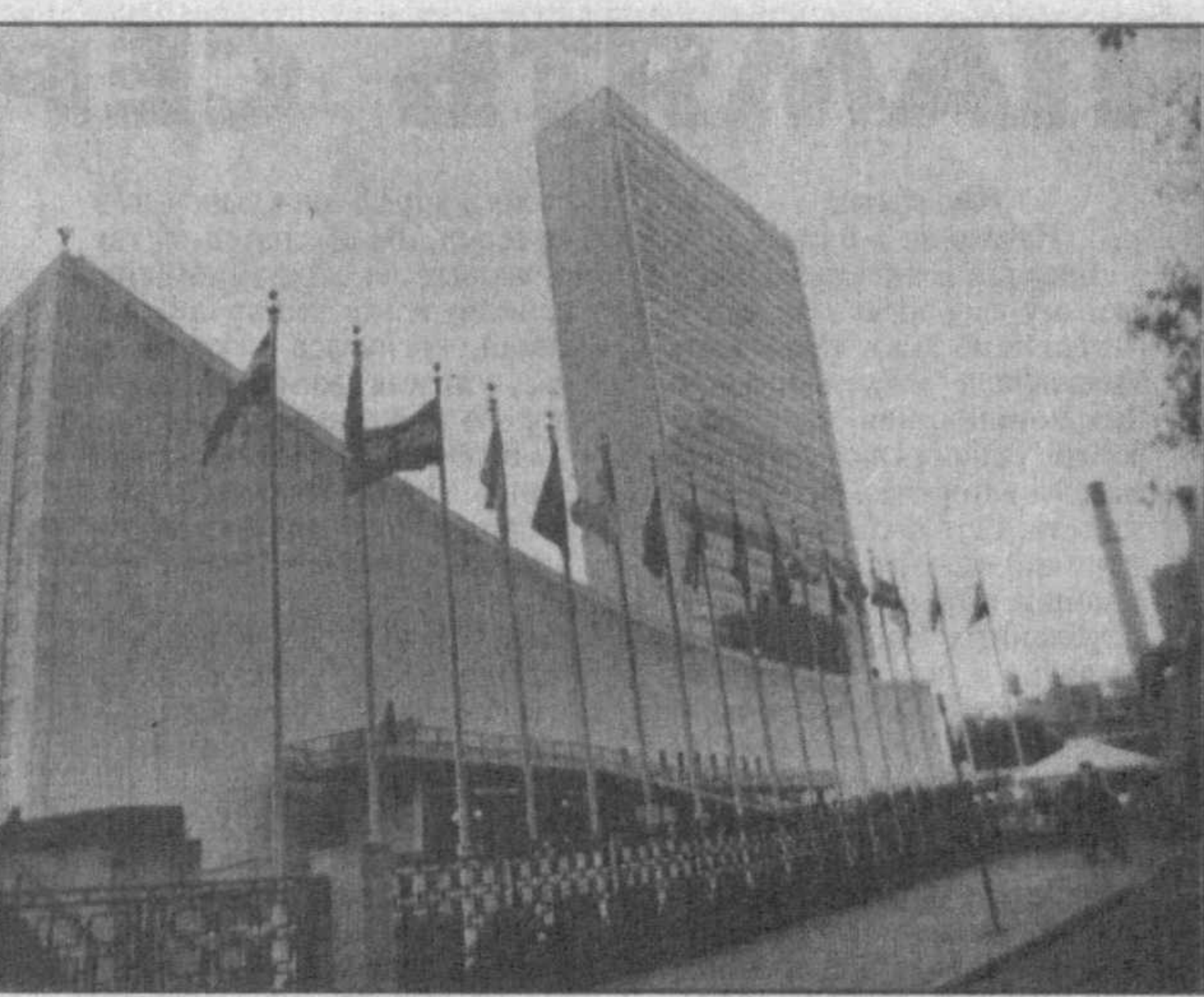
Этим объясняется стремление нашей страны направлять свою внешнеполитическую деятельность на создание прочных взаимовыгодных межгосударственных отношений, способных обеспечить реализацию и защиту национальных интересов, образование вокруг республики зоны безопасности, добрососедства и сотрудничества.

География сотрудничества Узбекистана с зарубежными странами исключительно обширна. Она простирается от США до Японии, от Малайзии до Великобритании.

В то же время Узбекистан не стремится к дипломатическому присутствию в зарубежных странах и присутствию в Узбекистане иностранных дипломатов. Разумеется, речь в этом случае не идет о сужении или ограничении сферы внешнеполитической деятельности.

Главное, чтобы внешняя политика была рациональной, конкретно выразившей или, иными словами, способной адекватно реагировать на потребности и задачи внутреннего развития страны.

Поскольку в современном мире геополитика продолжает оставаться важнейшим интересом Узбекистана является обеспечение его максимальной включенности в мирохозяйственные связи на вышних для национальной экономики условиях. Узбекистан, в частности, заинтересован в широком притоке в экономику иностранных инвестиций, развитии высоких технологий и реализации своего научно-интеллектуального потенциала, а также развитии транспортных коммуникаций как на двусторонней основе, так и в



объединяет одно — использование самых кровяных и грязных методов с целью дестабилизации государственной власти и общественной системы в странах, против которых они обращают свое оружие.

Основываясь на базовом принципе нелицезности безопасности, Узбекистан последовательно выступал и будет выступать вперед за активизацию роли международных структур, прежде всего ООН, ОБСЕ, в предотвращении и нейтрализации трансграничных угроз, способных взорвать

неральной Ассамблеи ООН, а в документах Обзорной конференции 2000 года по Договору о нераспространении ядерного оружия отмечен “значительный прогресс”, достигнутый государствами Центральной Азии в разработке и согласовании проекта Договора о зоне, свободной от ядерного оружия, в Центральной Азии”.

Осознав мировым сообществом всей опасности угроз международного терроризма, религиозного экстремизма и наркотрафика внесло существенную коррективу в повестку дня мирового развития, определив круг первоочередных неотложных мер по укреплению безопасности на региональном и глобальном уровнях. В 1999 году на Самбальском саммите ОБСЕ И. Каримов предложил создать под эгидой Организации Объединенных Наций Международный центр по борьбе с терроризмом. В июле 2001 года на саммите глав государств — участников СНГ Президент Узбекистана внес на обсуждение план по противодействию наркоагрессии.

Оценивая сегодня годы, пройденные Узбекистаном за десять лет независимости, можно с полной уверенностью констатировать: внешняя политика республики, завершая этап своего становления, успешно адаптируется к новым реалиям современности.

Очевидно, что в предстоящие годы основной темой международных отношений станут вопросы реально содержания политики, способной сохранить мир, обеспечить безопасность на региональном и глобальном уровнях. Внешняя политика Узбекистана призвана быть максимально ориентированной на адекватное и гибкое реагирование к происходящим и грядущим переменам в мире.

В этом контексте особую значимость приобретает подготовка специалистов в области внешнеполитической деятельности.

Сегодня в Узбекистане создана государственная система подготовки квалифицированных кадров для дипломатической, международной правовой и внешнеэкономической деятельности, основанная на Национальной программе по подготовке кадров. Центром подготовки национальных кадров для сферы внешних связей стал Университет мировой экономики и дипломатии при Министерстве иностранных дел республики, созданный в соответствии с указом Президента Республики Узбекистан в 1992 году. Сегодня университет располагает мощной научно-исследовательской и методической базой, высококвалифицированным профессорско-преподавательским составом.

В соответствии с указом Президента в 1999 году при УМЭД начал функционировать академический лицей, осуществляющий подготовку учащихся молодежи для продвинутого обучения в стенах университета.

За годы независимости Университет мировой экономики и дипломатии подготовил 961 специалиста, из них в области международных отношений — 150, международного права — 389 и внешнеэкономической деятельности — 422.

Следует также сказать и о большой работе в сфере международного сотрудничества с крупными учебными и научными центрами мира — Венским университетом в Лондоне, Венской и Лондонской дипломатическими академиями, Британским Советом университетов Окленда и Нью-Йорка, Институтом политических исследований Пултона и Университетом Париж-1 Пантеона Сарбона Франции, Университетом Фридрих-Александера и Бремена Германии, Университетом Болоньи Италии, Университетом Маастрихт и Институтом международных отношений в Квингендале Нидерландов, Университетом Васеда Японии, Институтом дипломатических отношений МИД КНР.

Университет осуществляет издательскую деятельность, выпускает сборники научных трудов, учебно-методическую литературу, журнал “Международные отношения”, материалы которых публикуются на узбекском, английском, русском языках.

Подготовка научных кадров в УМЭД осуществляется в магистратуре, аспирантуре и докторантуре. За последние годы подготовлено 14 кандидатов и докторов наук по профильным дисциплинам, ученые степени которым присуждены специализированным советом университета. В июле 2001 года состоялся первый выпуск первой магистратуры.

В плане реализации президентской концепции по формированию мощного кадрового потенциала ведется большая целенаправленная работа по расширению организации обучения и стажировки студентов и специалистов в ведущих зарубежных учебных и научных центрах, иностранных фирмах, банках и компаниях, прежде всего по линии Государственного фонда поддержки олимпийской молодежи “Умид”.

Важным направлением внешнеполитической деятельности Узбекистана в рамках обеспечения региональной безопасности является решение проблемы нераспространения в Центральноазиатском и сопредельных регионах оружия массового уничтожения. Особую опасность представляет ядерная угроза.

В нашем, буквально напичканном оружием регионе не исключена сама возможность ядерного шантажа и терроризма. Вот почему усилия дипломатии независимого Узбекистана в последние годы нацелены на подготовку и подписание пяти центральными азиатскими государствами регионально-азиатского Соглашения о зоне, свободной от ядерного оружия, с инициативой создания которой Президент И. Каримов выступил на 48-й сессии Генеральной Ассамблеи ООН.

В поддержку инициативы Узбекистана о зоне, свободной от ядерного оружия, приняты три резолюции Ге-

ПАМЯТЬ СЕРДЦА

(Окончание. Начало на 1-й стр.)
 Впервые наша страна отмечает эту скорбную дату, которая согласно Указу Президента Узбекистана "Об установлении Дня поминовения жертв репрессий", станет свидетельством высшей исторической справедливости. Есть глубокий символический смысл в том, что церемония в память о безвинно загубленных душах проходит накануне большого праздника — Дня независимости страны. И у мемориального комплекса "Шахидлар хотираси", созданного по инициативе Президента на столичном массиве Юнусабад, почтить светлую память наших соотечественников, ставших жертвами истребляющей машины тоталитаризма, пришли тысячи и тысячи людей. Именно в этот и заключена великая мудрость и гуманность общества, скорбящего о

своих пострадавших сыновьях и дочерях. Ведь трагедия тех страшных лет по сути захватила великое множество простых семей, коснулась каждого из нас, потрясла своей бесчеловечностью и жестокостью.
 Вспомним в этот памятный день о сломанных судьбах, невозможных утратах, разрушенных надеждах. Цифры печальной статистики подтверждают: только в Узбекистане репрессиям подверглись около ста тысяч человек. Тринадцать тысяч из них были расстреляны — уничтожены в тюрьмах, сталинских лагерях, ссылах, преданных забвению. Страшно клеймо "врага народа" долгие годы преследовало их близких и родных. Беспощадный молот репрессий уносил жизни лучших — тех, кто олицетворял честь и совесть нации, служил народу и был выразителем его дум и устремлений.

Кадыри, Фитрат, Чолпон — их имена среди тех, перед кем мы в вечном долгу, кто посмел противопоставить чудовищной машине подавления свой талант и свободомыслие, силу духа и чистоту помыслов. И память о них зародит в наших душах благодарную любовь, не даст предать забвению ни одного человека.
 Наглядным подтверждением этого стало и появление благотворительного фонда "Шахидлар хотираси", решение о создании музея "Памяти жертв репрессий", издание произведений десятков представителей интеллигенции, подвергнувшихся расправам, изучение их трудов, увековечивание их имен.
 Память сердца... Ею жив человек. Она, как очищающий родник, напоит страждущего и осветит путь, утверждающий торжество добра над злом. И се-

годня, сотворяя милосерднейший акт поминовения, мы задумываемся о прошлом и дне нынешнем, и, несомненно, станем бережнее относиться к тому, что имеем, что завоевано столь дорогой ценой — человеческой жизни. Свобода помыслов, мир, демократия, уважительное отношение друг к другу представителей разных национальностей, для которых Узбекистан стал общим домом — главные приметы нашей жизни. Их значимость трудно переоценить. Как и ту широкомащштабную работу по восстановлению исторической справедливости, которую, как ни в какой другой стране, пострадавшей от репрессий, проводят в Узбекистане. Это вселяет надежду. Надежду на то, что горькие уроки истории всерьез заставят задуматься о прошлом и по достоинству оценить мужество людей, мечтавших о светлой жизни, людей, не доживших до нее, но заслуживших благодарную память потомков.
Лилия СТРУНИКОВА,
 наш корр.

Юбилейные объекты



Новый объект отвечает всем международным олимпийским стандартам. Благодаря уникальной системе кондиционирования в бассейне постоянно поддерживается оптимальная влажность и температура воздуха. Вода поражает своей прозрачностью и чистотой. И это не временное явление. В бассейне действует самая современная очистная система. Вода подвергается постоянной циркуляции и очистке. Это дает не только эстетический, но и огромный экономический эффект, так как вода используется довольно продолжительное время. И это немаловажно для нашей страны, где остро ощущается ее дефицит.
 Особой гордостью строителей, несомненно, является цифровое табло, снабженное точнейшей современной электроникой. Этот момент очень важен при проведении крупных соревнований, где при определении победителя учитываются не только секунды, но и их сотые доли. А во Дворце планируются проведение чемпионатов страны по разным видам спорта

Прекрасный подарок к празднику получили многочисленные поклонники водных видов спорта Ташкента. В Юнусабадском районе столицы завершено строительство крупнейшего в регионе Дворца водного спорта. Это грандиозное сооружение построено при государственном теннисном клубе "Узбекистан" акционерной компанией "Узэвкокваттаминот".



НОВЫЙ ВОКЗАЛ В ТЕРМЕЗЕ

Новыми воротами Сухрандари уже назвали здание железнодорожного вокзала. Вчера состоялось открытие этого удивительно по красоте и оригинальности архитектурного решения комплекса. Просторные залы ожидания, помещения для реализации билетов, хранения багажа, гостиная, буфет и столовые, объекты культурно-бытового назначения — все это удобно расположилось в новом здании железнодорожного вокзала в Термезе.

ПРАЗДНИК ДЛЯ ВСЕХ

Предстоящий праздник — один на всех. С удовольствием и подарками он приходит в каждый дом. По инициативе дочернего предприятия Общества инвалидов Узбекистана "Уйгунлик" и активной поддержке Чиланзарского хокимията вчера в кафе "Олтин Мерос" для детей-инвалидов было организовано праздничное гулянье с пловом, сладостями и мороженым. Каждому ребенку было предоставлено право показать свои таланты: спеть песню, рассказать стихотворение, станцевать.
 Об уходе и призах для этого своеобразного конкурса детей с ослабленным здоровьем позаботились спонсоры: дирекция кафе "Олтин Мерос", ООО "Иждолинеси", завод "Полемник".
Наш корр.

С КОМФОРТОМ И УДОБСТВАМИ

Накануне Дня независимости состоялась передача первого из 300 автобусов, что будут поставлены в столицу республики в рамках заключенного договора с концерном Даймлер Крэйслер и его дочерней компанией "Мерседес — Бени". Приуроченное к главному празднику страны событие можно считать стоящим подарком, который в должной мере смогут оценить жители крупнейшего мегаполиса.

Новые машины, что вскоре появятся на улицах Ташкента, значительно будут отличаться по конструкции и дизайну от уже привычных, кустарных по многим маршрутам зеленых "мерседесов", на сегодняшний день составляющих почти 35 процентов от всего подвижного парка городских автобусов. Модифи-

цированы они с учетом пожеланий "Ташгорластранса", предложившего внести изменения по 64 пунктам.
 Выступивший на церемонии глава дочерней компании Тил Беккер с восхищением отметил уровень созданного ташкентскими транспортниками центра сервисного обслуживания, обеспечивающего надежность

службы автобусов, пользующихся популярностью во всем мире. "Зеленый" же свет данному же проекту, кредитором которого выступает немецкая сторона, дал официальный визит Президента И. Каримова в Германию, во время которого и были определены сферы плодотворного сотрудничества.
Наш корр.

УСТАНОВЛЕН ДИПЛОМАТИЧЕСКИЕ ОТНОШЕНИЯ

В Сеуле состоялось подписание Совместной декларации об установлении дипломатических отношений между Республикой Узбекистан и Республикой Паргвай. Соглашение подписали главы дипломатических представительств Узбекистана и Паргвай в Южной Корее.

После церемонии подписания состоялся обмен мнениями по широкому кругу вопросов, касающихся перспектив развития двусторонних отношений между Республикой Узбекистан и Республикой Паргвай.
ИА "Жахон".

«АМЕРИКЕРС»: В ПОДДЕРЖКУ ГОСУДАРСТВЕННЫХ ПРОГРАММ

церемонии передачи груза. В ней приняли участие представители фонда «Соглас авлод учун», Министерства здравоохранения Узбекистана и Агентства USAID.
 Гуманитарная организация «Америкерс» является постоянным партнером нашего фонда, с которой налажено долгосрочное сотрудничество, — отметила на церемонии председатель правления Фонда «Соглас авлод учун» Ойниса Муэрмонова. — Новый импульс ему дала реализация государственных программ «Здоровое поколение» и «Мать и ребенок». Только в этом году от «Америкерс» поступило гуманитарной помощи на 6 миллионов долларов.

А всего за годы сотрудничества было получено более 120 тонн гуманитарного груза общей стоимостью 20 миллионов долларов. Большая часть нынешнего груза, как и прежде, будет передана Министерству здравоохранения для распространения среди различных лечебных учреждений республики и в первую очередь занимающихся роловоспособением. Остальные бригады фонда в рамках системы адресной помощи передадут нуждающимся в ней малообеспеченным, многодетным семьям, живущим в отдаленных районах страны.
 Как сказала сопровождающая

груз директор международных проектов «Америкерс» Эми Гилберт, не случайно нынешняя акция была приурочена к знаменательной дате — Дню независимости. Эта организация поддерживает реализуемые в республике масштабные проекты и программы оздоровления подрастающего поколения, охраны материнства и детства, результаты осуществления которых наглядны и убедительны.
 В церемонии передачи груза принял участие Чрезвычайный и Полномочный Посол США в Узбекистане Джон Хербст.
Анна ИВАНОВА,
 корр. УзА.

УЗБЕКИСТАН ГЛАЗАМИ ИНОСТРАНЦЕВ

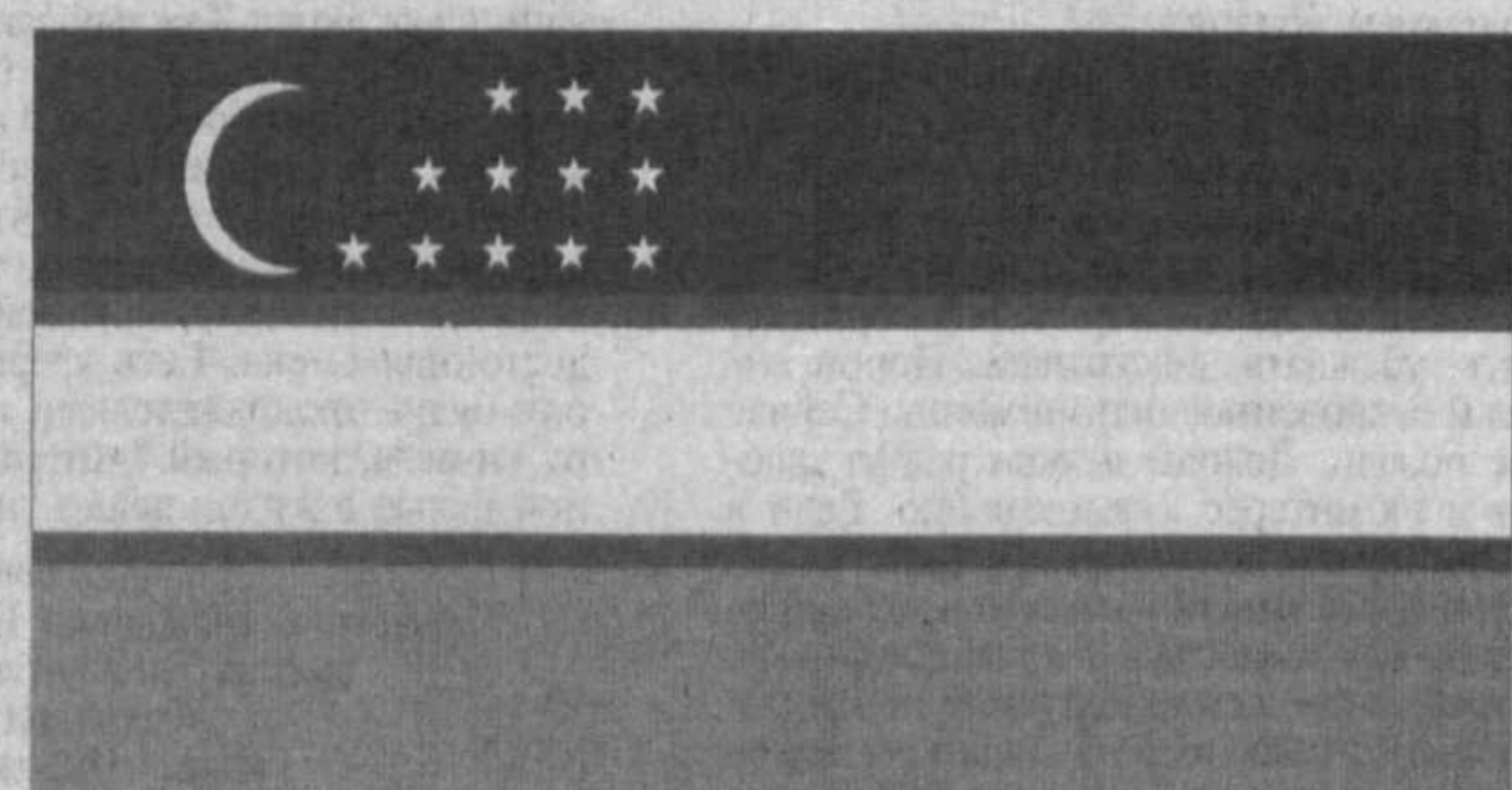
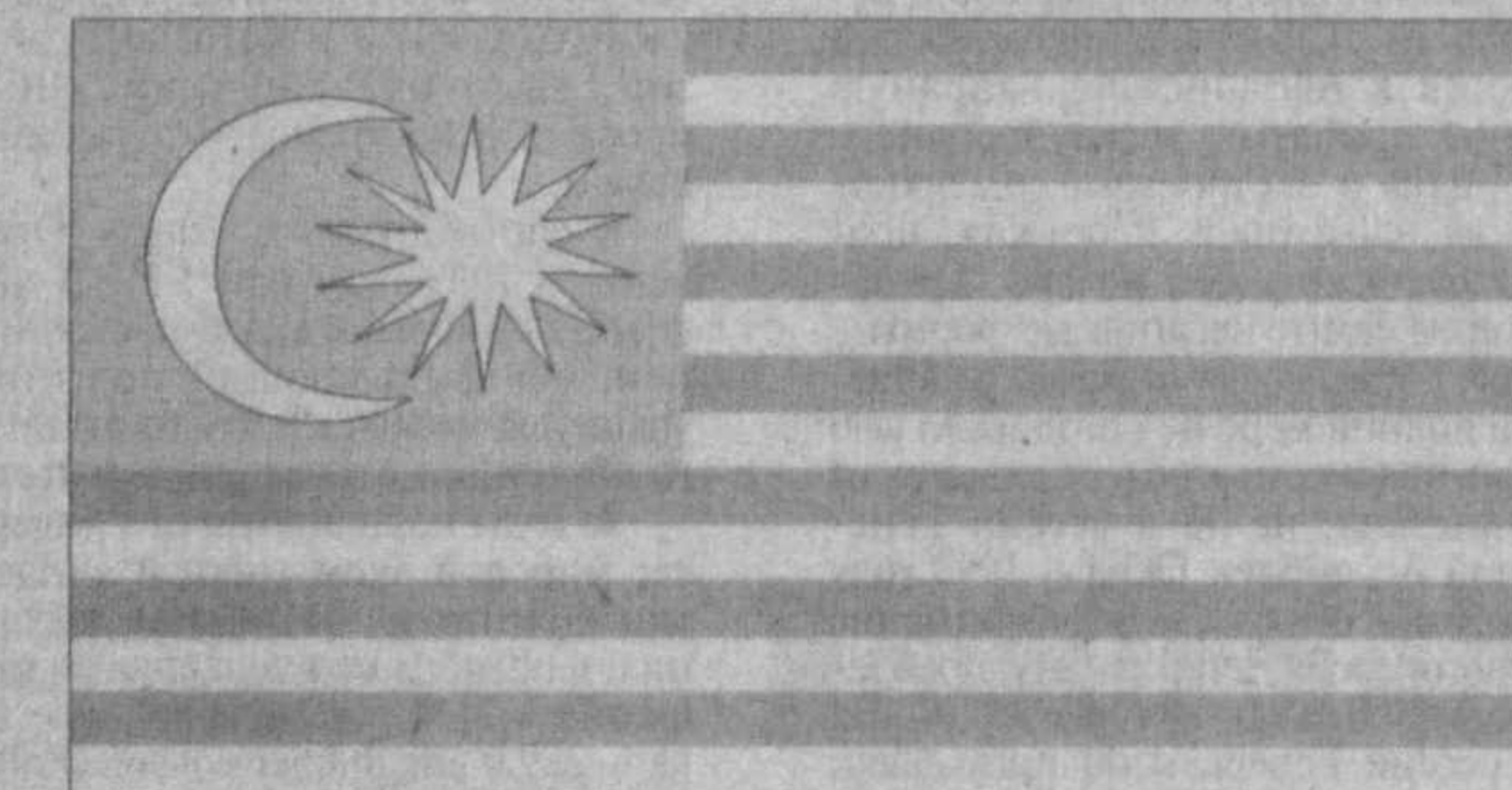
«Я ОТКРЫЛ УДИВИТЕЛЬНУЮ СТРАНУ», — сказал в беседе с корреспондентом ИА «Жахон» британский журналист Джозеф Радфорд.

— В воображении многих жителей Западной Европы Центральной Азия издавна ассоциируется с Великим шелковым путем, древними городами с их величественными памятниками архитектуры.
 В прошлом году мне посчастливилось (по заданию редакции журнала "Европ Review") по-

сетить Ташкент. Во время пребывания в Узбекистане я стал свидетелем того, как умеет трудиться узбекский народ во имя прогресса и процветания своей страны.
 Мои незабываемые воспоминания о поездке связаны и с огромной душевной теплотой и радушием людей, их искренним

гостеприимством, которые я ощутил повсюду.
 Где бы я ни был — будь то рестораны или красочные восточные базары — везде я ощущал особое радушие и душевность узбекского народа. Люди, узнав о том, что я из Англии, хотели больше узнать обо мне и о моей поездке в вашу страну.

При этом, поверьте, языковой барьер не имел для нас никакого значения.
 Отдаю, что во время состоявшихся бесед с представителями официальных и деловых кругов я смог воочию убедиться в том, что в Узбекистане созданы все условия для привлечения в экономику страны иностранных инвестиций, успешной работы на узбекском рынке зарубежных предпринимателей.
 Не будет преувеличением сказать, что я открыл для себя удивительную страну, добившуюся за короткий промежуток времени впечатляющих успехов на пути построения светлого будущего.
М.ЯКУБОВ, ИА "Жахон",
 Лондон.



The Uzbek-Malaysian joint venture «Uzmacom» warmly congratulates the people of Uzbekistan for the 10th and the people of Malaysia on the 44th Independence Day.

We wish peace, joy and continuous prosperity. We wish best in friendship between our countries, Uzbekistan and Malaysia.

БУХАРСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ

Поздравляет с Днем независимости
народ Узбекистана!

10
лет

Каждой семье,
каждому
узбекистанцу
шлем свои теплые
и искренние
пожелания добра,
мира и благополучия!

Пусть на благо и
процветание любимой
Родины растет и крепнет
здоровое, всесторонне
развитое и образованное
поколение!

UZ AIG O'zbek-Amerika sug'urta kompaniyasi

O'zbekiston xalqini Mustaqilligimizning
10 yillik shodiyonasi bilan muborakbod etadi!

Yurtimiz tinch, osmonimiz musaffo,
xalqimiz xotirjam bo'lsin!

Узбекско-американская страховая компания "УЗ АИГ"

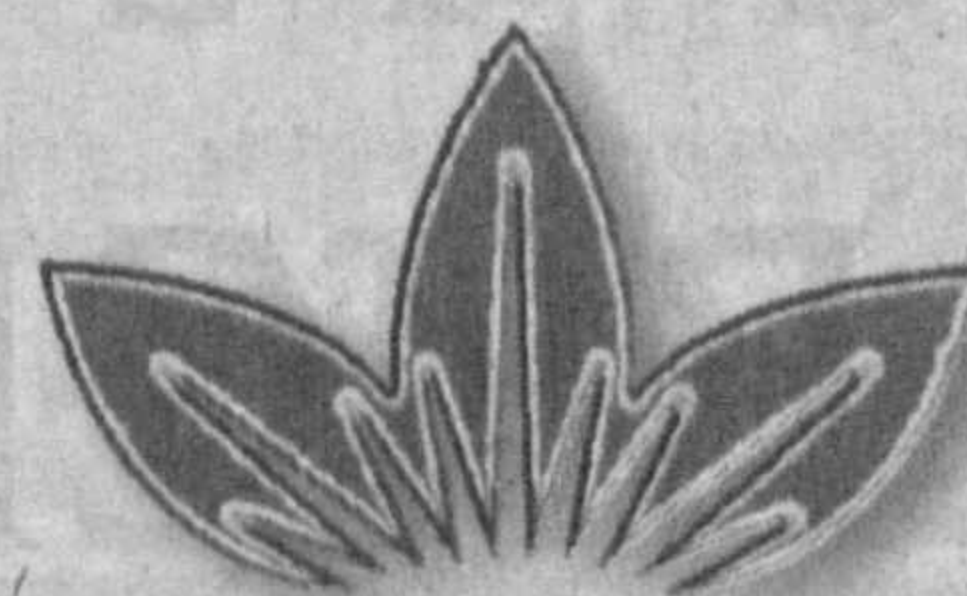
сердечно поздравляет народ Узбекистана
с 10-й годовщиной независимости!

Желаем мира, спокойствия
и благополучия!

With the best wishes on the 10th anniversary of
Independence of the Republic of Uzbekistan.

AIG

UZ AIG Uzbek American Insurance Company
A Member of American International Group, Inc.

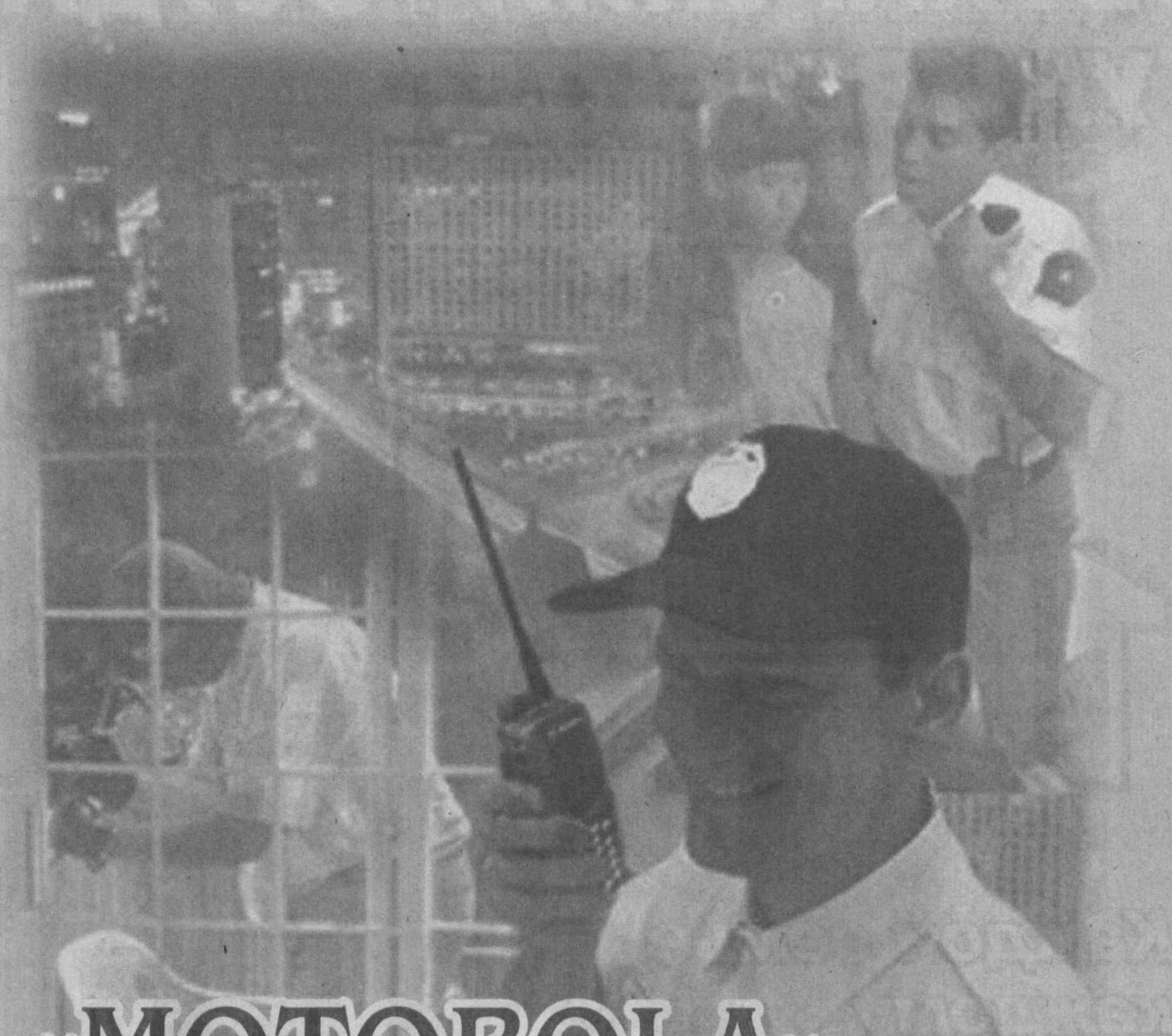


BRITISH AMERICAN
TOBACCO
UZBEKISTAN

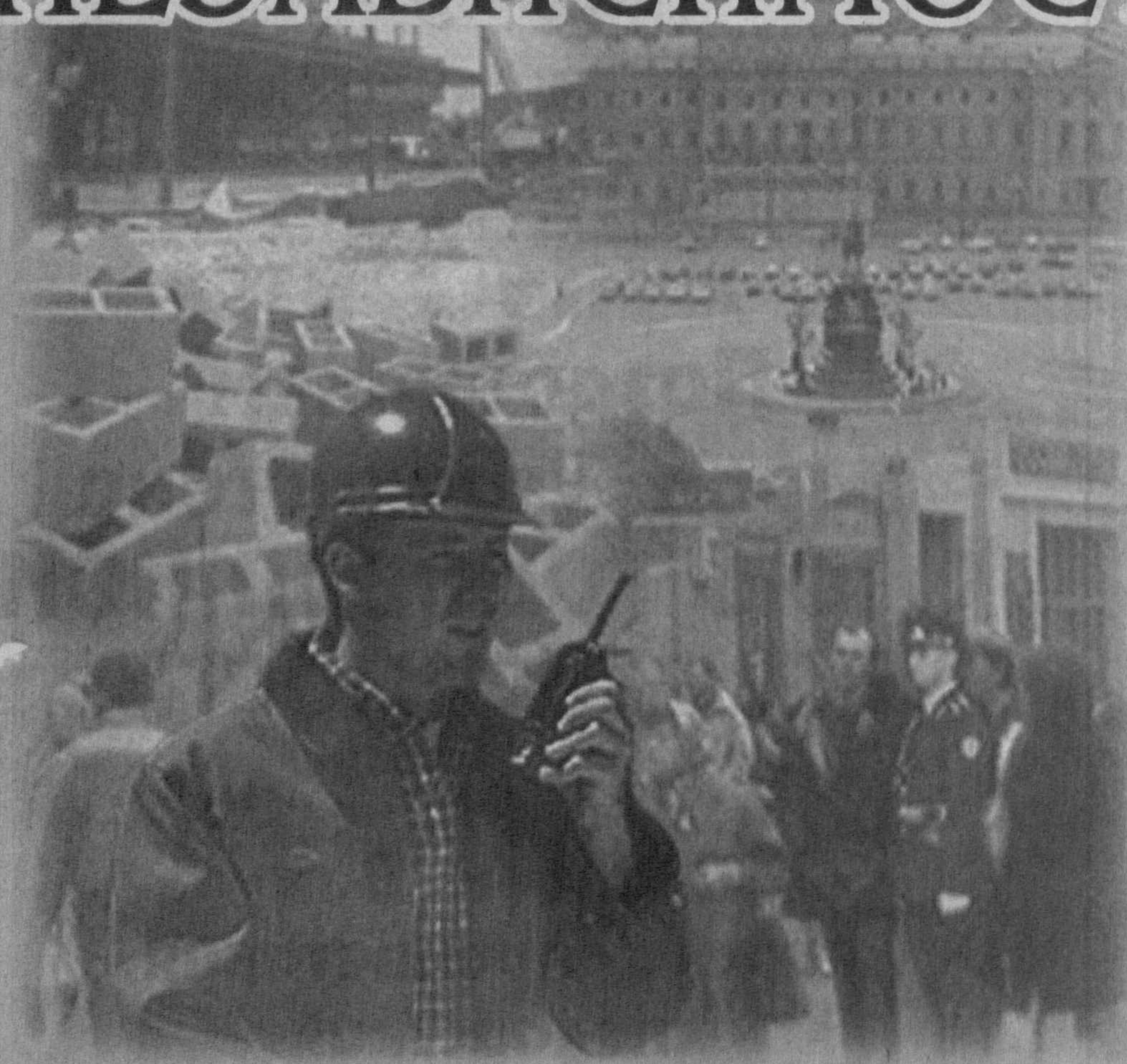
Поздравляем
народ Узбекистана
с 10-й годовщиной
НЕЗАВИСИМОСТИ.

Желаем Вам
мира и процветания,
спокойствия
и благополучия!

Бритиш Американ
Тобакко Узбекистан



Компания «MOTOROLA»
имеет честь поздравить
народ Узбекистана
С 10-Й ГОДОВЩИНОЙ
НЕЗАВИСИМОСТИ РЕСПУБЛИКИ!



Пусть благополучие
каждого будет источником
прогресса и дальнейшего
процветания государства!

Пусть сбудутся все
добрые надежды и мечты,
пусть в каждом доме царят
мир и благополучие!



MOTOROLA



«НЬЮМОНТ (УЗБЕКИСТАН) ЛТД.»

и Узбекско-американское совместное предприятие

«ЗАРАФШАН-НЬЮМОНТ»

**ПОЗДРАВЛЯЮТ НАРОД УЗБЕКИСТАНА
С 10-ЛЕТИЕМ НЕЗАВИСИМОСТИ
РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН.**

*Все эти десять лет нас связывают узы
сотрудничества и подлинного партнерства,
которые с каждым годом становятся
все прочнее и надежнее.*

*Мы верим, что наши совместные усилия
способствуют дальнейшему укреплению
независимости Республики Узбекистан
и дружеских связей между народами
Узбекистана и Соединенных
Штатов Америки.*

*Желаем мира,
стабильности
и процветания!*

**НАЦИОНАЛЬНАЯ КОМПАНИЯ
ЭКСПОРТНО-ИМПОРТНОГО СТРАХОВАНИЯ**

«УЗБЕКИНВЕСТ»

поздравляет народ

Узбекистана с национальным

праздником - 10-летним юбилеем

независимости!

*В этот светлый и радостный день позвольте пожелать вам,
вашим родным и близким здоровья и счастья,
мира и согласия, спокойствия и благополучия,
успехов в труде на благо процветания нашей Родины!*

*Пусть светлый праздник
«Мустакиллик» будет символом мира
и счастья в ваших домах!*



МУЗЫКАЛЬНОЕ СЕРДЦЕ РЕГИСТАНА

Кажется, это было совсем недавно. Сноп осязаемого света из жерл мощных прожекторов скрестились высоко в небе над древней площадью. В вечерней тишине мощные и чуткие динамики разносили проникновенный голос...

«Я — Регистан! Я — сердце Самарканда, я — каменная летопись веков...» Так начинался новый для древнего памятника архитектуры этап его жизни. Регистан «заговорил», зазвучал многоцветьем аккордов прекрасной музыки. Сама его архитектура — застывшая музыка веков.

Теперь Регистан неразрывно связан с фестивалем «Шарк пароналари». Даже эмблема музыкального форума не обошлась без его узнаваемых очертаний, а мелодия фестивального гимна как бы поднимается по его ступеням — вспомните троекратные резкие аккорды в конце каждой музыкальной строфы.



Ни на одном музыкальном фестивале мира не звучали, как на Регистане, в одной программе, сменяя друг друга, прототипы инструментов, изобретенных тысячелетия назад, наисовременнейшая электронная музыкальная техника, мелодии, сохранившие дух давно минувших эпох, и созвучные стремительной современности. Нужно было видеть, как здесь, на Регистане, слушатели любили к мраморным ступеням и рвущиеся в глубь величественных порталов звуки пены и музыки...

Регистане, в одной программе, сменяя друг друга, прототипы инструментов, изобретенных тысячелетия назад, наисовременнейшая электронная музыкальная техника, мелодии, сохранившие дух давно минувших эпох, и созвучные стремительной современности. Нужно было видеть, как здесь, на Регистане, слушатели любили к мраморным ступеням и рвущиеся в глубь величественных порталов звуки пены и музыки...

Один из нас был на Алтае, даже лечился от цителлиными травами и медом. Когда с конкурсной площадки фестиваля раздался первый звук алтайского традиционного горлового пения «кай», мы переглянулись и замерли, столько чистой силы, голубой, как небо, стремительной, как горный поток,

На Востоке нет плохой погоды...

Человек, беседу с которым мы сегодня предлагаем своим читателям, — председатель международного жюри фестиваля, профессор музыкального отделения Сеульского национального университета, господин Хан Мёнг Хи. Будучи специалистом высокого класса, хорошо разбирающимся в тонкостях музыкального искусства, он заслужил всемирное признание своим непревзойденным авторитетом не только среди профессионалов, но и всех тех, кому небезразлично музыкальное наследие своей страны.

— Господин Хан, вы являетесь участником всех трех фестивалей, проводимых в Самарканде. Расскажите, пожалуйста, чем отличается нынешний, третий?
— Да, я имел счастье принять участие во всех форумах. Уверенно могу сказать: с каждым разом фестиваль прогрессирует, становится мощнее, краше. Весь мир знает об этом и стремится пригласить сюда своих делегатов. Самарканд — перекресток духовной культуры узбекского народа, перекресток взаимопонимания и обогащения между национальными культурами. Главное, что отличает нынешний фестиваль от предыдущих, — то, что он является практически предпоследним другого светлого дня Узбекистана праздника — 10-летнего юбилея независимости. В воздухе витает дух Свободы, Демократии — и это нельзя не чувствовать.
— Говорят, вы не только теоретик, но и сами неплохо исполняете музыкальные сочинения?
— При всей моей любви к музыкальному искусству, я все же прежде всего — музыкант, а не музыкант. Моя работа — исследование просторов традиционного исполнительского искусства.
— Что можете сказать об организации праздника?
— Вне всякого сомнения, здесь чувствуется рука профессионалов. У вас такие прекрасные, гостеприимные люди, и Восток, я уверен, запомнит для всех только с солнечной стороны: солнце на небе, солнце на лицах. Вот уж верно: на Востоке

нет плохой погоды.
— Скажите, каковы главные требования жюри к претендентам?
— О, это сложный вопрос, и я не смогу ответить на него однозначно. Вкратце так мы будем учитывать не только репертуар, умение держаться на сцене, технику исполнения, артистизм и все прочие артистические «атрибуты» исполнителя, что тоже важно. Важней всего, на мой взгляд, чтобы музыка была востребована людьми. Нужна такая музыка, которая, образно говоря, явилась бы своего рода глотком воды в пустыне. Прибывшие на фестиваль подготовлены хорошо, и для членов жюри работа предстоит довольно сложная.
— Господин Хан, вы часто бываете у нас в стране, и потому, наверное, вам «со стороны» виднее, насколько изменился облик Узбекистана?
— Я радуюсь вместе с вами за те прекрасные преобразования, которые достигнуты за столь короткий срок. Прежде всего, это возможность возродить корни национальной культуры. Фестивали, конкурсы, конференции мирового значения, проводимые здесь, — яркое тому подтверждение. В каждый свой приезд я отмечаю для себя: отсюда очень не хочется уезжать. Вот и на этот раз, как, впрочем, и всегда, я останусь, чтобы полюбиться главным праздником страны. Торжество музыки Востока продолжается.
Беседовала Феруза ХАШИМХАНОВА, наш корр.

НАШЕ ИСКУССТВО ЗА РУБЕЖОМ

В Бонне состоялся очередной Международный фестиваль культуры народов мира «Толеранц», который был организован министерством иностранных дел Германии и мэрией г. Бонна.

ПОД ДЕВИЗОМ «ПОНИМАЕМ ИГРАЯ»

Нынешний фестиваль проходил под девизом «Понимаем играя», в котором приняли участие дипломатические представители 42 стран. Отличительной чертой данного форума стало выступление музыкальных, танцевальных и фольклорных групп из разных стран мира у павильонов своих посольств, а также в самом центре фестивальной площадки, расположенной на территории парка «Райнхейм».

Большой интерес у участников и гостей фестиваля вызвал павильон нашей страны, где им были продемонстрированы керамические, швейные, золотые изделия, а также изделия из чеканки мастеров объединения «Хунарманда».

Особый же восторг у зрителей вызвали национальные песни и танцы в исполнении фольклорной группы из Бухары «Тиех».

Вместе с тем каждый посетитель узбекского павильона мог получить обширные информационные материалы, рассказывающие об экономическом и туристическом потенциале страны, ее истории и архитектурных памятниках.

Посетившая наш павильон обер-бургомистр г.Бонна Бербель Дикманн отметила, что участие Узбекистана на данном культурном форуме, несомненно, будет способствовать созданию своего рода особой атмосферы взаимопонимания между разными народами, представителями различных вероисповеданий.

В рамках фестиваля на центральной площади Бонна Маркт-Платц состоялся также концерт мастеров искусств Узбекистана, приуроченный к 10-й годовщине независимости.

В своей приветственной речи заместитель начальника управления по культурным международным связям г.Бонна Е.Бай-

зер особо подчеркнула тот факт, что обмены между нашими странами ставятся традиционными, и призвала всех зрителей «наслаждаться изумительной восточной музыкой».

По окончании концерта, в большом зале старой ратуши г.Бонна состоялся торжественный вечер, посвященный этому великому празднику в жизни нашего народа.

Открывая вечер, посол Узбекистана в ФРГ В.Норов подробно рассказал о реформах в экономике, достижениях страны за годы независимости.

В свою очередь заместитель обер-бургомистра Бонна Петер Мюллер подчеркнул, что связи между Узбекистаном и Германией расширяются изо дня в день. Наглядным подтверждением этому может служить тот факт, что в скором времени состоится ответный визит в Бухару представительной делегации из Бонна.

Продолжая мысль своего предшественника, бывший посол ФРГ в нашей стране Райнхарт Биндзайль акцентировал внимание собравшихся на тех огромных изменениях, которые сегодня происходят во всех сферах жизни Узбекистана. «Я часто встречаюсь с одаренной молодежью республики, обучающейся в Германии, и не перестаю искренне восхищаться высоким уровнем их знаний, любовью к своей Родине. Для меня большая честь, что сегодня вместе с многочисленными гостями я могу принять участие в праздновании 10-летия независимости Узбекистана на немецкой земле», — сказал в заключение Р.Биндзайль.

Немаловажно, что ведущие газеты г.Бонна поместили на своих полосах обширные материалы и репортажи, посвященные этим мероприятиям.

ИА «Жахон».

ОТ ГИДРОМЕТА...



Сегодня по Узбекистану ожидается переменная облачность, по Ташкентской, Сырдаринской, Джизакской и Самаркандской областям — 31 — 36, по горным районам Узбекистана — 22 — 27 градусов тепла.

В столице республики переменная облачность, возможны кратковременный дождь, гроза, по остальной территории республики без осадков. Дневная температура воздуха: по Каракалпакстану и Хорезмской области — 31 — 36 градусов тепла, по Бухарской и Навоийской областям — 32 — 37; по Кашкаринской и Сурхандаринской областям — 33 — 38; по областям Ферганской долины — 29 — 34; по Ташкентской, Сырдаринской, Джизакской и Самаркандской областям — 31 — 36; по горным районам Узбекистана — 22 — 27 градусов тепла.

В столице республики переменная облачность, возможны кратковременный дождь, гроза. Температура воздуха 33 — 35 градусов тепла.

Круглую печать и штамп Федерации велосипедного спорта Узбекистана в связи с утерей считать недействительными.

SAMSUNG

Хорошо там, где мы есть

SyncMaster 900SL

19"(видимый размер экрана 18")
Компактный(глубина-407мм)
Величина зерна 0.26мм
Максимальное разрешение 1600x1200@87 Гц
Onscreen Digital Display DirectorTM
Совместимость с Plug & Play
Цветовая настройка (Colorifit s/w)

SyncMaster 900IFT

Диагональ экрана 19"(видимая - 18")
Абсолютно плоский экран и плоское изображение
Величина зерна 0.26мм (горизонт.)
Макс. разрешение 1600x1200@76Гц
Покрывание экрана Smart III
Меню Digital Display DirectorTM
Совместимость с Plug & Play
Калибровка цвета (PO Colorifit)

Наши партнеры:

- СП "Аверс" - (+998 71) 144 66 66
- ООО "NG Market" - (+998 71) 169 16 21
- ООО "MICROS" - (+998 71) 120 68 81
- ООО "Komputer Kommunikatsiya" - (+998 71) 137 48 65
- ИП "Agata Impex" Ltd. - (+998 71) 133 05 00
- Ф. "HighTech NT" - (+998 71) 133 59 10
- ООО "NEALL" - (+998 662) 363 895
- Магазин "BUROLAND" - (+998 112) 66 34 41
- (+998 71) 169 16 20

SAMSUNG DIGITall
everyone's invited.

ГОСУДАРСТВЕННО-АКЦИОНЕРНАЯ КОМПАНИЯ

УЗБЕКИСТОН ПОЧТАСИ

сердечно поздравляет всех соотечественников с 10-летием и независимости нашей республики и объявляет победителей конкурса «ПОЧТОВАЯ МАРКА», приуроченного к этой знаменательной дате:

Сабирова Мавлюда Исроиловна - 700000, г.Ташкент, квартал Буюк Ипак йули, дом 4, кв. 9 (первое место).
Канцур Рита Николаевна - 700016, г.Ташкент, ул.Турткульская, 32 (второе место).
Искандаров Артык - г.Ургенч, ул.А.Бахадирхан, проезд 2, дом 4 (третье место).

Наш адрес: г.Ташкент, ул. Амира Темура, проезд 1, дом 2. Телефоны: 133-91-50, 136-01-89.

Коллектив Университета мировой экономики и дипломатии выражает глубокое соболезнование директору Центра правовых исследований Зиядулле Сагдуллаевичу Убайдуллаеву в связи с кончиной брата

УБАЙДУЛЛАЕВА
Хабибулы Сагдуллаевича.

Коллектив СП «Совлеститал» выражает самые искренние соболезнования семье Зобовых по поводу безвременной кончины жены и матери

ЗОБОВОЙ Галины Николаевны.

Коллектив Ассоциации частных туристских организаций Узбекистана скорбит по поводу безвременной кончины председателя АО «Узинтур»

ИРМАТОВА
Рустама Мамаджановича и выражает глубокое соболезнование родным и близким покойного.

AMCHAM UZBEKISTAN

AMERICAN CHAMBER OF COMMERCE IN UZBEKISTAN

ЎЗБЕКИСТОНДАГИ АМЕРИКА САВДО ПАЛАТАСИ

барча ўзбекистон.ликларга, жаҳон ишбилармон доиралари вақилларига, Америка савдо палатаси аъзоларига

Ўзбекистон Республикаси Мустақиллигининг 10 йиллигини шунсабатин билан баҳт-саодат, тинчлик-хотиржа илтирайди!

THE REPRESENTATIVE OFFICE OF THE AMERICAN CHAMBER OF COMMERCE IN UZBEKISTAN

wishes happiness, success, prosperity and peace to the President, and the people of Uzbekistan, the international business community, and all AmCham members and partners upon the occasion of the 10th Anniversary of the Independence of the Republic of Uzbekistan!

АМЕРИКАНСКАЯ ТОРГОВАЯ ПАЛАТА В УЗБЕКИСТАНЕ

Желает счастья, успеха, благополучия и мира народу Узбекистана, представителям и делового международного сообщества, всем членам и коллегам Американской торговой палаты по случаю празднования 10-й годовщины независимости Республики Узбекистан!

НАРОДНОЕ СЛОВО ХАЛҚ СЎЗИ

УЧРЕДИТЕЛИ:
Кенгаш Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан

Газета зарегистрирована в Госкомпечати Республики Узбекистан. Регистрационный № 0002. Индекс 64610. Заказ Г-2716. Объем 2 п.л. Способ печати офсетный. Формат А-2.

Главный редактор Аббасхон УСМАНОВ

Редакционная коллегия: Э. БОЛИЕВ (отв. секретарь, "Халк сўзи"), М.ЕГОРОВ (отв. секретарь, "Народное слово"), Ш. ЖАББАРОВ (зам. главного редактора, "Халк сўзи"), С.ЗИНИН, А. КАИПБЕРГЕНОВ (зам. главного редактора, "Народное слово"), М. МИРАЛИМОВ, С. МУХИТДИНОВ, Ш. РИЗАЕВ, М. САФАРОВ, Р. ФАРХАДИ, У. ХАШИМОВ, И. ХУДАЯРОВ, И. ШАГУЛЯМОВ.

Газета сверстана оператором ЭВМ В. АНТОНОВОЙ. Время подписания в печать по графику в 21.00.

Отделы редакции:
Общественно-политической жизни — 133-09-97; 133-48-04
Экономики — 133-57-98
Науки, образования и здравоохранения — 133-38-01
Культуры, духовности и просвещения — 133-67-55
Регионов и связи с читателями — 136-09-67
Новостей — 133-05-01
Секретариат — 133-42-35
Рекламы — 136-09-25

* Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 32. Адрес в Интернете: <http://НС.uzpak.kz> E-mail: slovo@uzpak.kz

Редакция принимает к рассмотрению для публикации материалы не более 7 машинописных страниц через 2 интервала.

Дежурный редактор Л. СТРУНИКОВА.
Дежурный Х. АМИНОВ.
Старший корректор Е. ТИТАРЕНКО.

Отпечатано в типографии издательско-полиграфической акционерной компании «Шарк», адрес предприятия: улица Буюк Турон, дом 41, газета выходит пять раз в неделю, кроме воскресенья и понедельника

1 2 3 4 5 6. Подписано в [00.45]